

Разширено ръководство за потребителя



9237996

Издание 1

ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ

Ние, NOKIA CORPORATION, декларираме на своя лична отговорност, че изделието RH-19 съответства на клаузите на следната Директива на Съвета: 1999/5/EC. Колие на Декларацията за съответствие може да се намери на http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/

CE 168

Copyright © 2005 Nokia. Всички права запазени.

Възпроизвеждането, прехвърлянето, разпространението или съхраняването под каквато и да било форма на съдържанието на този документ, изцяло или частично, без предварителното писмено разрешение на Nokia е забранено.

Nokia, Nokia Connecting People, Xpress-on и Pop-Port са търговски марки или регистрирани търговски марки на Nokia Corporation. Останалите наименования на изделия и фирми, използвани в този документ, може да са търговски марки или търговски наименования на съответните им притежатели.

Nokia tune е запазена марка за звук на Nokia Corporation.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2005. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java is a trademark of Sun Microsystems, Inc.

Nokia поддържа политика на непрекъснато развитие. Nokia си запазва правото да прави изменения и подобрения на всяко от изделията, описани в този документ, без предизвестие.

При никакви обстоятелства Nokia не носи отговорност за загуби на данни или за пропуснати ползи, както и за непредвидими, случайни, непреки или опосредени вреди, независимо как са предизвикани.

Съдържанието на този документ е ограничено до изрично посоченото в него. Освен в случаите, когато приложимото право го изисква, този документ не дава никакви гаранции от какъвто и да било вид, нито изрични, нито подразбираши се, включително и подразбираши се гаранции за годност за обичайно или за определено предназначение, по отношение на точността, надеждността или съдържанието на този документ. Nokia си запазва правото да изменя този документ или да го оттегля във всеки момент без предизвестие.

Наличието на определени продукти може да е различно за различните региони. Моля, допитайте се до най-близкия дилър на Nokia. Моля изхвърляйте батериите на определените за целта места.

Съдържание

ЗА ВАШАТА БЕЗОПАСНОСТ	11
Обща информация.....	15
Кодове за достъп.....	15
Преглед на функциите на телефона	17
Услуга за мултимедийни съобщения (MMS)	17
Полифонични звуци (MIDI).....	17
GPRS (General Packet Radio Service – Услуга за предаване на пакети данни)	18
Приложения MIDP Java™.....	19
Услуга за настройки на Nokia "по въздуха".....	19
Обща памет.....	19
1. Вашият телефон	21
Клавиши и конектори.....	21
Режим на готовност	23
Тапет.....	24
Екранна анимация	24
Икономия на енергия	24
Важни индикатори	25
2. Как да започнем	28
Инсталиране на СИМ-картата и батерията.....	28
Зареждане на батерията.....	30
Включване и изключване на телефона	31
Нормално положение за работа.....	32
Заключване на клавиатурата (Защита на клавиатурата).....	32

Смяна на предния и задния панел	34
3. Основни функции	36
Осъществяване на повикване	36
Бързо набиране на телефонен номер	37
Осъществяване на конферентен разговор	37
Отговаряне или отказване на входящо повикване	38
Услуга изчакване на повикване	39
Опции по време на повикване	39
Високоговорител	40
4. Писане на текст	41
Включване или изключване на въвеждането на предсказуем текст	41
Използване на въвеждане на предсказуем текст	42
Писане на сложни думи	43
Използване на традиционно въвеждане на текст	43
Съвети за писане на текст	44
5. Използване на менюто	46
Достъп до функциите на менюто	46
Списък на функциите на менютата	48
Съобщения (Меню 1)	53
Текстови съобщения	53
Писане и изпращане на съобщения	54
Опции за изпращане на съобщение	55
Писане и изпращане на SMS електронна поща	56
Четене и отговаряне на съобщение или SMS електронна поща	58
Папки на входяща и изходяща пощенска кутия	59
Шаблони	60
Папка архив и мои папки	60

Списъци с получатели	60
Брояч на съобщения	62
Мултимедийни съобщения	62
Писане и изпращане на мултимедийно съобщение	64
Четене и отговаряне на мултимедийно съобщение	65
Папки "Входяща пощенска кутия", "Изходяща пощенска кутия", "Запометени" и "Изпратени"	67
Паметта за мултимедийни съобщения е пълна	67
Изтриване на съобщения	68
Гласови съобщения	68
Информационни съобщения	69
Настройки за съобщения	70
Настройки за текстови и електронни съобщения	70
Настройки за заменяне	71
Настройки за мултимедийните съобщения	71
Настройки за размер на шрифта	73
Команди за услуги	73
Регистър (Меню 2)	73
Списъци на последните повиквания	74
Броячи и таймери на разговори	75
Контакти (Меню 3)	77
Избиране на настройките за контакти	77
Запаметяване на имена и телефонни номера (Добави контакт)	78
Съхраняване на няколко номера и текстови бележки към контакт	78
Промяна на основния номер	80
Добавяне на изображение към име или номер в контакти	80
Търсене на контакт	80
Промяна на име, телефонен номер или текстова бележка или смяна на изображение	81

Изтриване на контакти.....	81
Изтриване на номера, текстови бележки или изображения.....	81
Копиране на контакти.....	82
Изпращане и получаване на визитка.....	83
Бърз набор.....	83
Номера за информация.....	84
Номера за услуги.....	84
Мои номера.....	84
Групи контакти.....	85
Профили (Меню 4).....	86
Настройки (Меню 5).....	87
Лични команди за бърз достъп.....	87
Екранна анимация.....	88
Настройки за час и дата.....	89
Часовник.....	89
Дата.....	89
Автоматично сверяване на дата и час.....	90
Настройки за повиквания.....	90
Прехвърляне на повиквания.....	90
Отговор чрез всеки клавиш.....	91
Автоматично повторно набиране.....	91
Бързо набиране.....	92
Услуга изчакване на повикване.....	92
Резюме след повикване.....	92
Изпрати данните ми за идентификация.....	92
Линия за изходящи повиквания.....	93
Настройки на телефона.....	93
Език на телефона.....	93
Автоматична защита на клавиатурата.....	94

Показване на информация за клетки	94
Поздрав	95
Избор на мрежа.....	95
Потвърждаване на действията на СИМ услугите	95
Активиране на помощен текст.....	96
Начална мелодия.....	96
Настройки на дисплея.....	96
Тапет	96
Цветни схеми	97
Лого на оператора.....	97
Яркост на дисплея.....	97
Настройки на тонове.....	98
Настройки на аксесоарите	99
Настройки за защита.....	100
Възстановяване на заводските настройки	102
Алармен часовник (Меню 6)	103
Галерия (Меню 7)	104
Календар (Меню 8)	106
Съставяне на бележка в календара.....	107
Когато телефонът сигнализира за бележка.....	108
Игри (Меню 9).....	109
Стартиране на игра.....	109
Други опции на разположение за игра или набор игри	109
Изтегляне на игри	110
Състояние на паметта за игри	110
Настройки на игри	111
Настройки (Меню 10).....	111
Стартиране на приложение	111

Други опции, които са на разположение за дадено приложение или набор приложения	112
Изтегляне на приложение.....	113
Състояние на паметта за приложения.....	115
Екстри (Меню 11).....	116
Калкулатор.....	116
Преобразуване на валути	117
Таймер за обратно отброяване	117
Хронометър	118
Отмерване на време и разделяне на време.....	118
Междинни времена	119
Преглеждане и изтриване на времена	119
Услуги (Меню 12).....	120
Основни стъпки за осъществяване на достъп и използване на услуги	120
Настройка на телефона за определена услуга.....	121
Съхраняване на настройките за услугата, получени като съобщение "по въздуха"	121
Ръчно въвеждане на настройките за услугите.....	122
Осъществяване на връзка с услуга.....	125
Прелистване на страниците на услуга.....	126
Използване на клавишите на телефона по време на прелистване в браузъра ..	126
Опции при прелистване	126
Директно повикване	128
Прекъснете връзката с услугата.....	128
Настройки на показване на многофункционалния браузър.....	129
Изберете настройки за Cookie	129
Маркери	130
Получаване на маркер	130
Изтегляне	131

Входяща пощенска кутия на мрежата	131
Настройки на входящата пощенска кутия на мрежата	132
Изчистване на кеш паметта	132
Сертификати за достъп	133
Преглеждане на списъка от сертификати за достъп.....	133
Индикатор за защита.....	134
Иди на (Меню 13).....	134
SIM услуги (Меню 14)	135
6. Свързване чрез компютър	136
PC Suite	136
7. Информация за батерията.....	138
Зареждане и разреждане.....	138
ГРИЖИ И ПОДДРЪЖКА	140
ВАЖНА ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТТА	142

ЗА ВАШАТА БЕЗОПАСНОСТ

Прочетете тези прости инструкции. Нарушаването на правилата може да бъде опасно или противозаконно. По-нататък в ръководството е дадена допълнителна подробна информация.



Не включвайте телефона, когато използването на клетъчни телефони е забранено или неговото включване може да причини смущения или опасности.



НА ПЪРВО МЯСТО БЕЗОПАСНОСТ НА ДВИЖЕНИЕТО

Не използвайте подвижен телефон, докато шофирате.



СМУЩЕНИЯ

Всички клетъчни телефони се влияят от смущения, които могат да влошат работата им.



ИЗКЛЮЧВАЙТЕ В БОЛНИЦИ

Спазвайте всички правилници или инструкции. Изключвайте телефона в близост до медицинско оборудване.



ИЗКЛЮЧВАЙТЕ В САМОЛЕТИ

Безжичните устройства могат да предизвикват смущения при ползване в самолети.



ИЗКЛЮЧВАЙТЕ, ДОКАТО ЗАРЕЖДАТЕ С ГОРИВО

Не използвайте телефона в района на бензиностанции. Не го използвайте близо до горива или химикали.



ИЗКЛЮЧВАЙТЕ В БЛИЗОСТ ДО ВЗРИВНИ РАБОТИ

Не използвайте телефона, когато се провеждат взривни работи. Спазвайте ограниченията и следвайте всички правилници и инструкции.



ИЗПОЛЗВАЙТЕ РАЗУМНО

Използвайте телефона само в нормално положение. Не докосвайте антената без необходимост.



КВАЛИФИЦИРАН СЕРВИЗ

Само квалифициран сервизен персонал може да инсталира или ремонтира телефонно оборудване.



АКСЕСОАРИ И БАТЕРИИ

Използвайте само одобрени аксесоари и батерии. Не свързвайте несъвместими продукти.



СВЪРЗВАНЕ С ДРУГИ УСТРОЙСТВА

Когато се свързвате с някое друго устройство, прочетете указанията за неговото използване за подробни инструкции за безопасност. Не свързвайте несъвместими продукти.



КОПИРАНЕ

Не забравяйте да направите резервни копия на всички важни данни.



ВОДОУСТОЙЧИВОСТ

Вашият телефон не е водоустойчив. Пазете го сух.



НАБИРАНЕ

Проверете дали телефонът е включен и в зона на покритие. Наберете телефонния номер, включително междуградския код, след което натиснете **Г** . За да прекратите разговора натиснете **✕** . За да отговорите на повикване, натиснете **Г** .



АВАРИЙНИ ПОВИКВАНИЯ

Проверете дали телефонът е включен и в зона на покритие. Натиснете  толкова пъти, колкото е нужно (например, за да излезете от повикване, да излезете от меню и т.н.), за да изчистите дисплея. Наберете аварийния номер и след това натиснете . Посочете своето местоположение. Не прекратявайте разговора, докато не ви кажат да го направите.

■ Услуги на мрежата

Безжичният телефон, описан в това ръководство, е одобрен за работа в мрежи EGMS 900, GSM 1800 и GSM 1900.

Три честоти са функции, които зависят от мрежата. Проверете при местния доставчик на услуги дали можете да се абонирате и да използвате тези функции.

Редица характеристики, включени в настоящото ръководство, се наричат мрежови услуги. Те са специални услуги, които вие договаряте с вашия доставчик на безжични услуги. Преди да се възползвате от някоя от тези мрежови услуги, трябва да се абонирате за тях при вашия доставчик на услуги и да получите инструкции за използването им от него.



Забележка: Някои мрежи може да не поддържат символи и/или услуги, които зависят от езика.

■ Информация за аксесоарите

Проверете номера на модела на всяко зарядно устройство, преди да го използвате с това устройство. Това устройство е предназначено за употреба при захранване от зарядни устройства ACP-7, ACP-12 и LCH-12.



Предупреждение: Използвайте единствено батерии, зарядни устройства и аксесоари, одобрени от производителя на телефона, предназначени за ползване с конкретния модел. Използването на други типове може да обезсили всяко одобрение или гаранция, отнасяща се до телефона и може да бъде опасно.

За предлаганите одобрени аксесоари, моля проверете при вашия търговски посредник.

Когато изключвате захранващия кабел на някой аксесоар, хванете и дръпнете куплунга, а не кабела.

Обща информация

■ Кодове за достъп

- **Код за защита (5 до 10 цифри):** Кодът за защита предпазва вашия телефон от неоторизирано използване. Фабрично зададеният код е 12345. Променете кода и запазете новия код в тайна и го съхранете на сигурно място отделно от телефона. За да промените кода и да настроите телефона да го изисква, вижте "[Настройки за защита](#)" на страница 100.
- **ПИН-код и ПИН2-код (4 до 8 цифри):** ПИН-кодът (Личен идентификационен номер) предпазва вашата СИМ-карта от неоторизиран достъп. ПИН-кодът се доставя обикновено със СИМ-картата.
За да настроите телефона да изисква ПИН-кода при всяко включване, вижте "[Настройки за защита](#)" на страница 100.
ПИН2-кодът може да се достави със СИМ-картата и се изисква за достъп до някои функции, например броячи на таксови единици.
Ако въведете няколко пъти грешен ПИН-код, телефонът може да изпише *СИМ-картата е блокирана* и да изиска въвеждането на ПУК-код. Свържете се с вашия доставчик на услуги, за да получите ПУК-кода.
- **ПУК и ПУК2-кодове (8 цифри):** ПУК-кодът (Личен деблокиращ ключ) се изисква за промяна на блокиран ПИН-код. ПУК2-кодът се изисква за смяна на блокиран ПИН2-код.

Ако кодовете не са доставени със СИМ-картата, се свържете с вашия местен доставчик на услуги.

- **Парола за блокиране (4 цифри):** Паролата за блокиране е необходима, когато използвате функцията *Блокиране на разговори*, вижте "*Настройки за защита*" на страница 100. Можете да получите паролата от вашия доставчик на услуги.

Преглед на функциите на телефона

Телефонът Nokia 3120 осигурява много функции, които са удобни за ежедневна употреба като "Календар", "Часовник", "Алармен часовник", "Профили" и много други. За вашия телефон има и избор от панели Xpress-on™. За смяна на панела вижте "[Смяна на предния и задния панел](#)" на страница [34](#).

■ Услуга за мултимедийни съобщения (MMS)

Телефонът позволява да се изпращат мултимедийни съобщения, съставени от текст и картинка и да се получават съобщения, съдържащи текст, картинки и звуци. Можете да запаметите картинките и звуците, за да персонализирате вашия телефон. Вижте "[Мултимедийни съобщения](#)" на страница [62](#).

■ Полифонични звуци (MIDI)

Полифоничните звуци се състоят от няколко звукови компонента, възпроизведени едновременно, като истинска мелодия през високоговорител. Полифоничните звуци се използват в тонове на звънене и тонове, предупреждаващи за съобщение. Вашият телефон има звукови компоненти от над 40 инструмента, които могат да се използват за полифонични звуци, но телефонът може да възпроизвежда едновременно четири инструмента. Телефонът може да работи с променливия полифоничен формат MIDI (SP-MIDI).

Можете да получавате полифонични тонове на звънене чрез мултимедийна услуга, вижте "[Четене и отговаряне на мултимедийно съобщение](#)" на страница [65](#) или можете да ги изтеглите чрез менюто Галерия, вижте "[Галерия \(Меню 7\)](#)" на страница [104](#) или чрез PC suite, вижте "[PC Suite](#)" на страница [136](#).

■ GPRS (General Packet Radio Service – Услуга за предаване на пакети данни)

Технологията GPRS е услуга на мрежата, която позволява използването на мобилните телефони за изпращане и приемане на данни по мрежи, базирани на Интернет протокол (IP). GPRS е носител на данни, който позволява безжичен достъп до мрежи от данни като Интернет. Приложенията, които могат да използват GPRS са MMS (Услуга за мултимедийни съобщения) и SMS (SMS – услуга за кратки съобщения), връзки за сърфиране в Интернет и изтегляне на приложения Java. Имайте предвид, че телефонът поддържа едновременно две GPRS връзки. Можете например, да получавате мултимедийни съобщения и в същото време да прелиствате в Интернет.

Преди да сте в състояние да използвате технологията GPRS

- Свържете се с вашия мрежов оператор или доставчик на услуги относно наличността и възможностите за абонамент за услугата GPRS.
- Трябва да запааметите GPRS настройките за всяко от приложенията, използвани чрез GPRS.

Вижте "[Настройка на телефона за определена услуга](#)" на страница [121](#) и "[Настройки за съобщения](#)" на страница [70](#).

Цени за GPRS и приложения

Както активната GPRS връзка, така и приложенията, използвани чрез GPRS, се таксуват. За повече информация за цените, обърнете се към вашия мрежов оператор или към доставчика на услуги.

■ Приложения MIDP Java™

Вашият телефон може да работи с Java и разполага с някои игри MIDP Java™, разработени специално за мобилни телефони. Можете да изтеглите в телефона си приложения и нови игри, вижте "[Настройки \(Меню 10\)](#)" на страница [111](#).

■ Услуга за настройки на Nokia "по въздуха"

Няколко услуги в телефона изискват правилни настройки. Можете да получите настройките директно като съобщение "по въздуха" (OTA) и трябва само да ги запаметите. За повече информация относно наличността на настройките се свържете с най-близкия оторизиран търговец на Nokia.

■ Обща памет

Следните функции в този телефон използват обща памет: указателят за контакти, текстови и мултимедийни съобщения, изображения и тонове на звънене в галерията, календар, маркер, Java игри и приложения. Използването на тези функции може да намали наличната памет за функциите, които използват паметта съвместно. Това се отнася най-вече при натрупване на голямо количество информация в някои от функциите.

Например, запаметяването на много изображения, Java приложения и др. отнема цялата обща памет и телефонът може да съобщи, че паметта е пълна. В такъв случай, преди да продължите, изтрийте част от приложенията или записите, съхранени във функции, използващи общата памет.

1. Вашият телефон

■ Клавиши и конектори

1. Клавиш за захранване ①

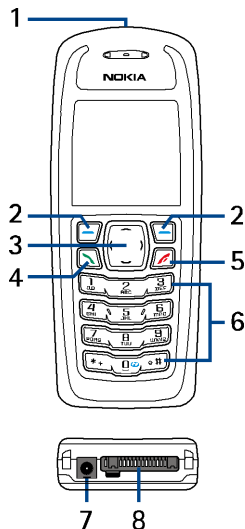
Включва и изключва телефона. Например, когато клавиатурата е заключена, краткото натискане на клавиша за захранване включва осветлението на телефона за около 15 секунди.

2. Клавиши за избор и

Функцията на клавиша зависи от указателния текст на дисплея, който се намира над клавиша, например **Меню** и **Контакти** в режим на готовност.

3. 4-посочен бутон за превъртане с , , и

Позволява превъртане през имена, телефонни номера, менюта или настройки и в календара. В режим на готовност натискането на  отваря меню **Създай съобщ.**, а натискането на  отваря меню **Календар**. По време на разговор натискането на  и  настройва силата на звука.



В режим на готовност и по време на разговор натискането на  или  отваря списъка с контакти.

4.  - набира телефонен номер и отговаря на повикване. В режим на готовност показва последния набран номер.
5.  - прекратява активния разговор. **Излиза от всяка функция.**
6. 0  - 9 wxyz - въвежда числа и символи.

* + и #  се използват за различни цели при различните функции.

В режим на готовност натискането и задържането на 1  осъществява повикване до вашата гласова пощенска кутия.

В режим на готовност натискането и задържането на клавиша за Интернет

0  отваря началната страница на активната услуга, вижте

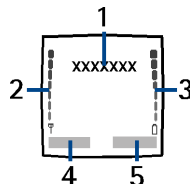
"Осъществяване на връзка с услуга" на страница 125.

7. Конектор за зарядно устройство
8. Pop-Port™ конектор за слушалки и кабел за данни например

■ Режим на готовност

Когато телефонът е готов за работа, а не сте въвели никакви символи, телефонът е в режим на готовност.

1. Показва логото на оператора.
2. Показва силата на сигнала на клетъчната мрежа на мястото, където се намирате. Колкото е по-високо стълбчето, толкова по-силен е сигналът.
3. Показва нивото на зареждане на батерията. Колкото по-високо е стълбчето, толкова по-заредена е батерията.
4. Левият клавиш за избор в режим готовност отговаря на **Меню**.
5. Десният клавиш за избор в режим готовност е **Контакти** или **Иди на** (лична команда за бърз достъп). Ако натиснете десния клавиш за избор, когато е:
 - **Контакти**, можете да осъществите достъп до меню **Контакти**.
 - **Иди на** - можете да превъртите до определената функция (лична команда за бърз достъп) и да я изберете. За да зададете функциите за вашата лична команда за бърз достъп, вижте "**Лични команди за бърз достъп**" на страница 87. Същите функции могат да бъдат активирани, ако изберете менюто **Иди на**, вижте "**Иди на (Меню 13)**" на страница 134.



Вижте също "**Важни индикатори**" на страница 25.

Тапет

Можете да настроите телефона си така, че да показва фоново изображение, графична основа (тапет), когато телефонът е в режим готовност. Вижте ["Тапет"](#) на страница 96.

Екранна анимация

Можете да настроите телефона си така, че да показва екранна анимация (скрийн сейвър), когато е в режим готовност. Вижте ["Екранна анимация"](#) на страница 88.

Икономия на енергия

За икономия на енергия на дисплея се появява екран с цифров часовник, когато за известно време не е използвана функция на телефона. За изключване на екранната анимация натиснете произволен клавиш.



Ако не сте настроили часа, се изписва 00:00. За да въведете часа, вижте ["Часовник"](#) на страница 89.

Можете да зададете екранна анимация и от [Галерия](#). Вижте също ["Екранна анимация"](#) на страница 88.

Важни индикатори

-  Получили сте едно или няколко текстови или графични съобщения. Вижте "[Четене и отговаряне на съобщение или SMS електронна поща](#)" на страница 58.
-  Получили сте едно или няколко мултимедийни съобщения. Вижте "[Четене и отговаряне на мултимедийно съобщение](#)" на страница 65.
-  Получили сте едно или няколко гласови съобщения. Вижте "[Гласови съобщения](#)" на страница 68.
-  Клавиатурата на телефона е заключена. Вижте "[Заключване на клавиатурата \(Защита на клавиатурата\)](#)" на страница 32.
-  Телефонът не звъни при входящо повикване или текстово съобщение, когато [Предупрежд. за входящо повикв.](#) е настроено на [Изключено](#) и [Тон на предупр. за съобщение](#) е настроен на [Без тон](#). Вижте "[Настройки на тонове](#)" на страница 98.
-  Аларменият часовник е настроен на [Включен](#). Вижте "[Алармен часовник \(Меню 6\)](#)" на страница 103.
-  Телефонът е регистрирал неприето повикване. Вижте "[Регистър \(Меню 2\)](#)" на страница 73.
-  Таймерът за обратно отброяване е включен. Вижте "[Таймер за обратно отброяване](#)" на страница 117.

-  Хронометърът работи във фонов режим. Вижте "[Хронометър](#)" на страница [118](#).
-  Установена е телефонна GPRS връзка. Индикаторът се показва в горния ляв ъгъл на дисплея.
-  Има входящо или изходящо повикване или текстово съобщение по време на осъществяването на GPRS връзката. GPRS връзката е временно прекратена.
-  Всички ваши повиквания се пренасочват към друг номер, *Прехвърли всич. гласови повикв..* Ако разполагате с две телефонни линии, индикаторът за прехвърляне на първата ви линия е  , а за втората линия –  . Вижте "[Прехвърляне на повиквания](#)" на страница [90](#).

1 или 2

- Показва избраната телефонна линия, ако разполагате с две телефонни линии. Вижте "[Линия за изходящи повиквания](#)" на страница [93](#).
-  Високоговорителят е активиран, вижте "[Високоговорител](#)" на страница [40](#).
-  Повикванията са ограничени в затворена група контакти. Вижте "[Настройки за защита](#)" на страница [100](#).
-  Избран е профилът с време. Вижте "[Профили \(Меню 4\)](#)" на страница [86](#).



С телефона са свързани слушалки, устройство "свободни ръце" или слухов апарат.

За да настроите телефона да показва часа и датата в режим на готовност, вижте "[Часовник](#)" на страница [89](#) и "[Дата](#)" на страница [89](#).

2. Как да започнем

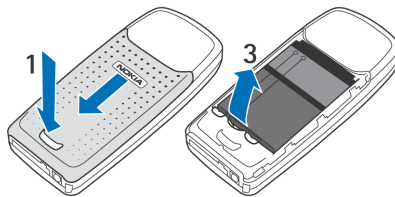
■ Инсталиране на СИМ-картата и батерията

Дръжте всички миниатюрни СИМ-карти далеч от достъпа на малки деца.

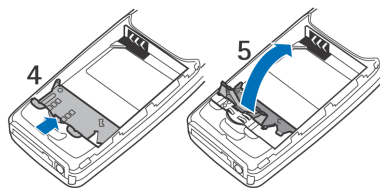
- СИМ-картата и контактите ѝ лесно могат да бъдат повредени от издрасквания или огъване, така че бъдете внимателни, когато поставяте, изваждате или боравите с картата.
 - Преди да инсталирате СИМ-картата, винаги се уверявайте, че телефонът е изключен и към него не е свързан аксесоар.
1. За да свалите задния панел на телефона:

Когато задната част на телефона е обърната към вас, натиснете бутона за освобождаване на задния панел (1) и го отстранете чрез плъзгане (2).

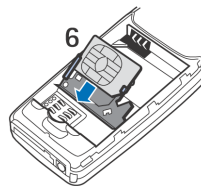
Извадете батерията, като я повдигнете със застопоряващия щифт (3).



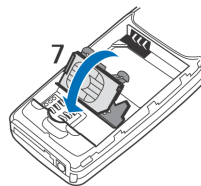
2. За освобождаване на държача на СИМ-картата, издърпайте внимателно застопоряващия клипс (4) и го отворете (5).



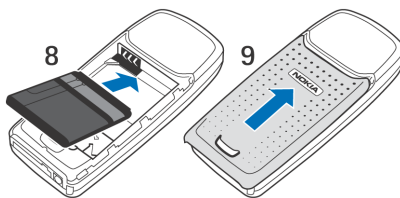
3. Поставете СИМ-картата в държача (6). Уверете се, че СИМ-картата е поставена правилно и че златната ѝ контактна област е позиционирана, както е показано.



4. Затворете държача на СИМ-картата (7) и го натиснете, докато щракне на място.



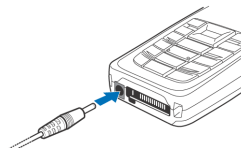
5. Поставете батерията (8).
6. Плъзнете задния панел обратно на мястото му (9).



■ Зареждане на батерията

1. Свържете жака на зарядното устройство в гнездото, разположено отдолу на телефона ви.
2. Свържете зарядното устройство към контакт от мрежата за променливо напрежение.

Ако телефонът е включен, за кратко на дисплея се показва текстът *Зареждане*. Ако батерията е напълно празна, може да минат няколко минути, преди индикацията за зареждането да се появи на дисплея и преди да е възможно да се осъществяват повиквания.



Телефонът може да се използва, докато зарядното устройство е свързано.

Времето за зареждане зависи от зарядното устройство и използваната батерия. Например, зареждането на батерия BL-5C със зареждащо устройство ACP-7 отнема до 3 часа в режим на готовност.

■ Включване и изключване на телефона



Предупреждение: Не включвайте телефона, когато използването на клетъчни телефони е забранено или неговото включване може да причини смущения или опасности.

Натиснете и задръжте клавиша за захранване ①.

Имайте предвид, че ако телефонът показва на дисплея *Постави СИМ-карта*, въпреки че СИМ-картата е поставена правилно, или *СИМ не се поддържа*, трябва да се обърнете към вашия мрежов оператор или доставчик на услуги.

Телефонът ви не поддържа 5-волтови СИМ-карти и може да се наложи смяна на картата.



- Ако телефонът ви поиска ПИН-код, въведете ПИН-кода (извежда се като ****) и натиснете **ОК**.

Вижте също *Искане на ПИН-код* в "Настройки за защита" на страница 100 и "Кодове за достъп" на страница 15.

- Ако телефонът ви поиска код за защита, въведете го (извежда се като ****) и натиснете **ОК**.

Вижте също "Кодове за достъп" на страница 15.

■ Нормално положение за работа

Използвайте телефона само в нормалното му положение за работа.

Телефонът ви има вградена антена. Както и при други радиопредавателни устройства, не докосвайте без необходимост антената, когато телефонът е включен. Контактът с антената влияе върху качеството на разговора и може да принуди телефона да работи на по-високо от необходимото ниво на мощност.

Ако по време на разговор не докосвате антената, това ще оптимизира работата на антената и времето за разговор на телефона.



■ Заклучване на клавиатурата (Защита на клавиатурата)

Можете да заклучвате клавиатурата, за да предотвратите случайно натискане на клавишите, например когато телефонът е в чантата ви.

• Заклучване на клавиатурата

В режим на готовност натиснете **Меню** и след това натиснете * + в рамките на 1,5 секунди.

• Отключване на клавиатурата

Натиснете **Отключи** и след това * + в рамките на 1,5 секунди.

За да приемете повикване, когато клавиатурата е заклучена, натиснете **Г**. По време на разговор с телефона може да се работи нормално. Когато

прекратите или откажете повикване, клавиатурата отново ще се заключи автоматично.

За автоматично заключване на клавиатурата вижте "[Автоматична защита на клавиатурата](#)" на страница 94.

За заключване на клавиатурата по време на разговор вижте "[Опции по време на повикване](#)" на страница 39.



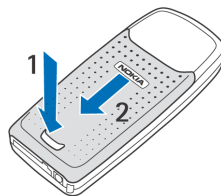
Забележка: Когато защитата на клавиатурата е включена, са възможни обаждания до програмирания във вашия телефон аварийен телефонен номер, (напр. 112, 911 или други официални аварийни номера). Наберете аварийния номер и натиснете **Г**. Номерът се показва на дисплея, след като наберете и последната му цифра.

■ Смяна на предния и задния панел

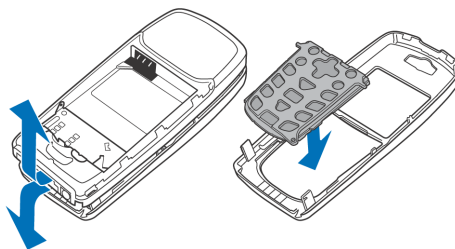
Преди да смените предния панел, трябва да изключите захранването и да откачите телефона от зарядното или всякакво друго устройство. Избягвайте докосването на електронни компоненти, докато сменят панелите. Винаги дръжте и ползвайте телефона с поставени панели.

1. Свалете задния панел на телефона.

Когато задната част на телефона е обърната към вас, натиснете бутона за освобождаване на задния панел (1) и го отстранете чрез плъзгане (2).

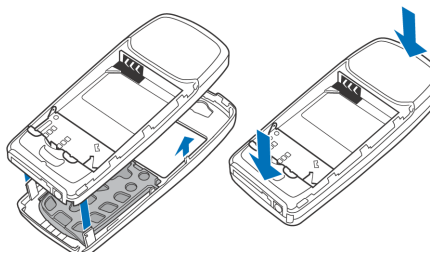


2. За да отстраните предния панел, внимателно отделете задната част на телефона от предния панел, като започнете от долната част на телефона.

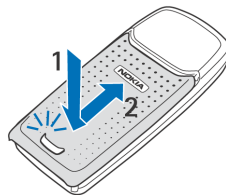


3. Поставете подложката с клавишите на новия преден панел.

4. За да закрепите предния панел, най-напред правилно сглобете телефона и предния панел и след това леко натиснете в горната част на телефона, докато щифтът се фиксира правилно.



5. Поставете правилно задния панел на телефона (1) и плъзнете задния панел на място (2), докато бутонът за освобождаване на задния панел се застопори, както трябва.



3. Основни функции

■ Осъществяване на повикване

1. Въведете номера на телефона, включително и кода на областта. Ако въведете грешен символ, натиснете **Изтрий**, за да го изтриете.
За международни разговори натиснете два пъти * + за международния префикс (знакът "+" замества кода за достъп до чужбина) и след това въведете кода на държавата, града (без първата нула, ако е необходимо) и телефонния номер.
2. Натиснете **Г**, за да позвъните на номера.
3. Натиснете **А**, за да прекратите разговора или откажете опит за повикване. Вижте също "[Опции по време на повикване](#)" на страница 39.

Осъществяване на повикване чрез указателя с контакти

- В режим на готовност натиснете **—** или **—**, за да намерите името или да въведете първия символ(и) на името, което търсите. Вижте също "[Търсене на контакт](#)" на страница 80 и "[Запамятаване на имена и телефонни номера \(Добави контакт\)](#)" на страница 78. Натиснете **Г**, за да позвъните на номера, показан на дисплея.

Повторно набиране на последния номер

- В режим на готовност натиснете **Г** веднъж, за да осъществите достъп до списъка от 20 номера, с които сте се свързали или сте се опитали да се

свържете. Превъртете до желания номер или име и натиснете **Г**, за да се свържете с номера.

Свързване с гласовата ви пощенска кутия

- В режим на готовност натиснете и задръжте **1 ѿ** или натиснете **1 ѿ** и **Г**.

Ако телефонът изиска номера на гласовата пощенска кутия, въведете го и натиснете **ОК**. Вижте също "[Гласови съобщения](#)" на страница [68](#).

Бързо набиране на телефонен номер

Присвоете телефонен номер към някои от клавишите за бърз набор – от 2 abc до 9 wxyz, вижте "[Бърз набор](#)" на страница [83](#). Свържете се с номера по един от следните начини:

- Натиснете желания клавиш за бързо набиране и след това натиснете **Г**.
- Ако функцията [Бързо набиране](#) е включена, натиснете и задръжте клавиша за бързо набиране, докато телефонът започне да набира. Вижте "[Бързо набиране](#)" на страница [92](#).

Осъществяване на конферентен разговор

Конферентните повиквания са услуга на мрежата, която позволява максимум шест лица да участват в конферентен разговор.

1. Свържете се с първия участник.
2. За да осъществите повикване до нов участник, натиснете **Опции** и изберете [Ново повикване](#).

3. Въведете или извикайте от списъка с контакти телефонния номер на новия участник и натиснете **Набери**. Първото повикване се задържа.
4. След като новото повикване е прието, се присъединете към първия участник в конференцията разговор. Натиснете **Опции** и изберете **Конференция**.
5. За да добавите нов участник към разговора, повторете стъпки от 2 до 4.
6. За да проведете личен разговор с някой от участниците:
Натиснете **Опции**, изберете **Лично** и изберете желания участник.
Присъединете се отново към конференцията разговор, както е описано в стъпка 4.
7. За да приключите конференцията разговор, натиснете **⌵**.

■ Отговаряне или отказване на входящо повикване

Натиснете **Г**, за да отговорите на входящо повикване и натиснете **⌵**, за да прекратите повикването.

Натиснете **⌵**, за да откажете входящото повикване.

Натиснете **Тихо**, ако е достъпно, за заглушаване на тона на звънене. След това или откажете, или отговорете на повикването.



Съвет: Ако е активирана функцията **Прехвърли, ако ном. дава заето** за пренасочване на повикванията например към гласовата ви пощенска кутия, отказването на входящото повикване ще доведе до прехвърляне на повикването. Вижте "**Прехвърляне на повиквания**" на страница **90**.

Услуга изчакване на повикване

По време на разговор натиснете **Г**, за да отговорите на чакащото повикване. Първото повикване се задържа. Натиснете **Ч**, за да прекратите активния разговор. За да активирате функцията *Услуга изчакване на повикв.*, вижте *"Услуга изчакване на повикване"* на страница 92.

■ Опции по време на повикване

Много от опциите, които можете да използвате по време на повикване, са мрежови услуги.

Натиснете **Опции** по време на повикване за някоя от следните опции:

Изключи микроф. или *Включи микроф.*, *Край разговор*, *Край-всичко*, *Контакти*, *Меню* и *Задръж* или *Отвори*, *Ново повикване*, *Конференция*, *Лично*, *Отговор*, *Откажи* и *Високоговорител* или *Апарат*.

Заклучи клавиш. – за да активирате заключването на клавиатурата.

Изпрати DTMF – за да изпратите поредица от DTMF тонове, например пароли или номера на банкови сметки. Въведете поредицата от DTMF тонове или ги потърсете в контакти и натиснете **ОК**. Имайте предвид, че можете да въведете буквата "w" за изчакване и буквата "p" за пауза, като натиснете неколкократно * +.

Превключи се използва, за да превключвате между активно повикване и задържано повикване, *Трансфер*, за да включите задържано повикване в активно повикване и да се изключите от повикванията.

Високоговорител

Можете да използвате вградения високоговорител по време на повикване, за да използвате функцията "свободни ръце" на телефона.



Предупреждение: Не дръжте телефона до ухото си, когато високоговорителят е включен, защото силата на звука може да е доста силна.

За да активирате високоговорителя, натиснете **Опции** и изберете **Високоговорител** или натиснете клавиша за избор **Високог.**, ако е наличен.

За да деактивирате високоговорителя по време на повикване, натиснете **Опции** и изберете **Апарат** или натиснете клавиша за избор **Апарат**, ако е наличен.

Ако сте свързали устройството "свободни ръце" CARK126 или слушалките към телефона, в списъка с опции **Апарат** се замества от **Свободни ръце** или **Слушалки**, а клавишът за избор – **Апарат с Без ръце** или съответно **Слушал..**

4. Писане на текст

Можете да въведете текст, например при писане на съобщения, по обичайния начин или чрез въвеждане на предсказуем текст.

Когато пишете текст, въвеждането на предсказуем текст е обозначено с , а традиционното въвеждане на текст – с  в горния ляв ъгъл на дисплея. Главните или малки букви се обозначават с **abc**, **abc** или **ABC** отстрани на индикатора за въвеждане на текст. Можете да превключвате между главни и малки букви, като натискате # . Режимът за въвеждане на цифри се обозначава с **123** и можете да превключвате между режимите за букви и цифри, като натиснете и задържите # .

■ Включване или изключване на въвеждането на предсказуем текст

Когато пишете текст, натиснете **Опции** и изберете **Речник**.

- За да активирате въвеждането на предсказуем текст, изберете език от списъка с опции на речника. Въвеждането на предсказуем текст е възможно само за включените в списъка езици.
- За да се върнете към традиционно въвеждане на текст, изберете **Речник изключ..**



Съвет: За да включвате и изключвате бързо въвеждането на предсказуем текст, докато пишете, натиснете **# ↵** два пъти или натиснете и задръжте **Опции**.

■ Използване на въвеждане на предсказуем текст

Можете да въведете всяка буква с еднократно натискане на клавиш. Въвеждането на предсказуем текст се базира на вграден речник, към който можете да добавяте нови думи.

1. Започнете да пишете дума, като използвате клавишите от 2 abc до 9 wxyz. Натискайте всеки клавиш еднократно за изписването на една буква. Думата се променя след всяко натискане на клавиша.



Пример: За да напишете **Nokia**, когато е избран английския речник, натиснете веднъж 6 тпо за "N", веднъж 6 тпо за "o", веднъж 5 jkl за "k", веднъж 4 ghi за "i" и веднъж 2 abc за "a":



За да въведете цифра, докато сте в режим за писане на букви, натиснете и задръжте желаните цифров клавиш.

За допълнителни указания за писане на текст, вижте ["Съвети за писане на текст"](#) на страница 44.

2. Когато приключите писането на думата и тя е правилно написана, потвърдете това, като добавите интервал с 0  или като натиснете

някой от клавишите за превъртане. Натискането на клавиш за превъртане също така премества и курсора.

Ако думата не е правилна, натиснете * + повторно или натиснете **Опции** и изберете **Съвпадения**. Когато се появи търсената дума, потвърдете я.

Ако след думата се изведе символът "?", думата, която възнамерявате да напишете, липсва в речника. За да добавите думата към речника, натиснете **Набор**, въведете думата (използва се традиционното въвеждане на текст) и натиснете **Запомети**. Когато речникът се запълни, новата дума заменя най-старата добавена дума.

3. Започнете да пишете следващата дума.

Писане на сложни думи

Въведете първата част от думата и потвърдете с натискане на **✓**. Напишете последната част на думата и потвърдете думата.

■ Използване на традиционно въвеждане на текст

Натиснете цифров клавиш (от 1 до 9 **WXYZ**) продължително, докато се появи исканият символ. Не всички символи, които се избират с един цифров клавиш, са изписани върху него. Наличните символи зависят от езика, избран в менюто **Език на телефона**, вижте **"Език на телефона"** на страница 93.

За да въведете цифра, докато сте в режим за писане на букви, натиснете и задръжте желанния цифров клавиш.

- Ако следващата буква, която търсите, е на същия клавиш като предишната, изчакайте, докато курсорът се появи отново, или натиснете някой от клавишите за превъртане и след това въведете буквата.
- Най-често използваните препинателни знаци и специални символи се избират с цифров клавиш 1 .

За допълнителни указания за писане на текст, вижте ["Съвети за писане на текст"](#) на страница 44.

■ Съвети за писане на текст

Следните функции могат също да бъдат на разположение за писане на текст:

- За да въведете интервал, натиснете 0 .
- За придвижване на курсора наляво, надясно, надолу или нагоре натиснете клавишите за превъртане съответно { }, ~ или ^.
- За да изтриете символ вляво от курсора, натиснете **Изтрий**. Натиснете и задръжте **Изтрий**, за да изтриете символите по-бързо.
За да изтриете наведнъж всички символи, когато пишете съобщение, натиснете **Опции** и изберете *Изтрий текста*.
- За да вмъкнете дума, докато използвате въвеждане на предсказуем текст, натиснете **Опции** и изберете *Въведи дума*. Напишете думата с традиционното въвеждане на текст и натиснете **Запомети**. Думата също се добавя към речника.
- За да въведете специален символ, натиснете **Опции** и изберете *Въведи символ* или когато използвате въвеждането на традиционен текст,

натиснете * +, или когато използвате въвеждането на предсказуем текст, натиснете и задръжте * +.

Натиснете някой от клавишите за превъртане, за да стигнете до даден символ и натиснете **Въведи**, за да изберете този символ.

Можете също да стигнете до даден символ, като натиснете 2 abc , 4 ghi , 6 mno или 8 tuv и да го изберете, като натиснете 5 jkl .

- За да въведете усмивка, натиснете **Опции** и изберете **Въведи символ** или когато използвате въвеждането на традиционен текст, натиснете два пъти * +, или когато използвате въвеждането на предсказуем текст, натиснете и задръжте * +, за да изведете таблицата със специални символи, след това натиснете отново * +.

Натиснете някой от клавишите за превъртане, за да превъртите до усмивка, и натиснете **Въведи**, за да въведете усмивката.

Можете също да превъртите до усмивка, като натиснете 2 abc , 4 ghi , 6 mno или 8 tuv , и да я изберете, като натиснете 5 jkl .

- За да въведете цифра, докато сте в режим на писане на букви, натиснете **Опции** и изберете **Въведи номер**. Въведете телефонния номер или го потърсете в контакти и натиснете **ОК**.
- За да въведете име от контакти, натиснете **Опции** и изберете **Въведи контакт**. За да въведете телефонен номер или текст, приложен към име, натиснете **Опции** и изберете **Покажи детайли**. Изберете желанния детайл и натиснете **Избери**.

5. Използване на менюто

Телефонът ви предлага широк набор от функции, групирани в менюта. Към повечето функции от менютата има кратък помощен текст. За да прегледате помощния текст, превъртете до исканата функция от менюто и изчакайте около 15 секунди. За да излезете от помощния текст, натиснете **Назад**. Вижте "[Активиране на помощен текст](#)" на страница 96.

■ Достъп до функциите на менюто

Чрез превъртане

1. За да осъществите достъп до менюто, натиснете **Меню**.
2. Превъртете с  или  през менюто и изберете например *Настройки*, като натиснете **Избери**.
3. Ако менюто съдържа подменюта, изберете желаното подменю, например *Настройки за повикване*.
4. Ако избраното подменю съдържа още подменюта, повторете стъпка 3. Изберете следващото подменю, например *Отговор чрез всеки клавиш*.
5. Изберете желаната от вас настройка.
6. Натиснете **Назад**, за да се върнете към предишното ниво на менюто и **Изход**, за да излезете от менюто.

Чрез бърз достъп

Менютата, подменютата и опциите на настройките са номерирани и някои от тях могат да бъдат извикани чрез техния номер за бърз достъп.

За да осъществите достъп до менюто, натиснете **Меню**. Въведете бързо – в рамките на две секунди, номера на функцията от менюто, до която искате да осъществите достъп. Имайте предвид, че за да осъществите достъп до функциите на меню 1, трябва да натиснете **Меню** и да въведете 0 и 1, а след това да въведете останалата част от номера за бърз достъп.

Натиснете **Назад**, за да се върнете към предишното ниво на менюто и **Изход**, за да излезете от менюто.

■ Списък на функциите на менютата

1. Съобщения



1. Текст. съобщ.
 1. Създай съобщ.
 2. Вход. пощ. кутия
 3. Създай SMS поща
 4. Изпратени
 5. Архив
 6. Шаблини
 7. Мои папки
 8. Спис. на получат.
 9. Изтрий съобщен.
 10. Брояч на съобщ.
2. Мултим. съобщ.
 1. Създай съобщ.
 2. Вход. пощ. кутия
 3. Изх. пощ.кутия
 4. Изпратени
 5. Запаметени
 6. Изтрий съобщен.
3. Глас. съобщения
 1. Прослушване на гласови съобщ.
 2. Номер на гласовата поща
4. Информ. съобщ.

1. Услуга за получ. на информация
2. Теми
3. Език
4. Информац. теми, запаметени в СИМ
5. Прочети¹
5. Настр. за съобщ.
 1. Текст. съобщ.
 2. Мултим. съобщ.
 3. Други настройки
6. Команди услуги

2. Регистър



1. Неприети повиквания
2. Приети повиквания
3. Набрани номера
4. Изтрий последните списъци
 1. Всички
 2. Неприети
 3. Получени
 4. Набрани
5. Продължит. на разговорите

1. Това меню се показва само ако са получени информационни съобщения.

1. Време на последния разговор
 2. Време на приетите повикв.
 3. Време на изходящи повиквания
 4. Време на всички повиквания
 5. Нулиране на таймерите
 6. Разходи за повикванията
 1. Единици на посл. Повикване
 2. Единици на всички повиквания
 3. Настройка разходи за разговори
 7. Брояч за трансф. на GPRS данни
 1. Данни изпратени в предишн. сесия
 2. Данни получени в предишн. сесия
 3. Всички изпратени данни
 4. Всички получени данни
 5. Нулиране на броячите
 8. Таймер за GPRS връзка
 1. Продължит. на последн. сесия
 2. Продължителн. на всички сесии
 3. Нулиране на таймерите
- 3. Контакти**
1. Търси
 2. Добави контакт
 3. Изтрий
 4. Копирай
 5. Настройки
 1. Избор памет
 2. Показване на Контакти
 3. Състояние на паметта
 6. Бърз набор
 7. Инфо-номера¹
 8. Номера услуги¹
 9. Мои номера²
 10. Групи контакти ²
- 4. Профили**
1. Общ профил
 1. Активирай
 2. Промени



-
1. Показват се само ако се поддържат от вашата СИМ-карта. За наличност се обърнете към вашия мрежов оператор или доставчик на услуги.
 2. Ако номерът за информация, номерът за услуги или и двете не се поддържат, съответно номерът на това меню се променя.

3. Въведи време
2. Без звук (същите подменюта като в Общ профил)
3. Дискретно (същите подменюта като в Общ профил)
4. Силно (същите подменюта като в Общ профил)
5. Мой стил 1 (същите подменюта като в Общ профил)
6. Мой стил 2 (същите подменюта като в Общ профил)

5. Настройки



1. Лични команди за бърз достъп
 1. Десен клавиш за избор
 2. Избери опции за "Иди на"
 3. Подреди опции за "Иди на"
2. Екранна анимация
 1. Включено
 2. Изключено
 3. Избери екр. аним.
 4. Пауза
3. Настройки на дата и час
 1. Часовник
 2. Дата
 3. Автом. актуализ. на дата и час
 4. Настройки за повикване
 1. Прехвърляне на повикване
 2. Отговор чрез всеки клавиш
 3. Автоматично пренабиране
 4. Бързо набиране
 5. Услуга изчакване на повикв.
 6. Резюме след повикване
 7. Изпрати моя номер
 8. Линия за изходящи повиквания¹
 5. Настройки на телефона
 1. Език на телефона
 2. Автом. защита на клавиатурата
 3. Показване на информ. за клетки
 4. Поздрав
 5. Избор на мрежа
 6. Потвържд. действ. на СИМ услуги

1. За наличността на услугата се свържете с вашия мрежов оператор или с доставчика на мрежови услуги.

- 7. Активиране на текст за помощ
- 8. Начална мелодия
- 6. Настройки на дисплея
 - 1. Тапет
 - 2. Цветни схеми
 - 3. Лого на оператора
 - 4. Яркост на дисплея
- 7. Настройки на тона
 - 1. Предупрежд. за входящо повикв.
 - 2. Тон на звънене
 - 3. Сила на звънене
 - 4. Предупрежд. чрез вибрация
 - 5. Тон на предупр. за съобщение
 - 6. Тонове на клавишите
 - 7. Тонове за предупреждение
 - 8. Ритмичен светлинен сигнал
 - 9. Предупреждение за
- 8. Настройки на аксесоарите¹
 - 1. Слушалки
 - 2. Свободни ръце
 - 3. Слухов апарат
 - 4. Панел за игра
- 9. Настройка защита
 - 1. Искане на ПИН-код
 - 2. Блокиране на разговори
 - 3. Фиксирано набиране
 - 4. Затворена група контакти
 - 5. Ниво на защита
 - 6. Кодове за достъп
- 10. Възстанови заводските настр.
- 6. **Алар. часовн.** 
 - 1. Час за аларма
 - 2. Тон за аларма
- 7. **Галерия** 
 - 1. Покажи папки
 - 1. Изображ.
 - 2. Тонове
 - 2. Добави папка
 - 3. Изтрий папката
 - 4. Преимен. папка
 - 5. Изтегл. Галерия
- 8. **Календар** 
 - 1. Бележки за деня

1. Това меню се показва само ако телефонът е или е бил свързан към съвместими слушалки, устройство "свободни ръце", панел за игра или слухов апарат, налични за телефона.

2. Напиши бележка
3. Отиди на дата
4. Настройки

9. Игри

1. Избор на игра
2. Изтегляне игри
3. Памет
4. Настройки
 1. Звуци за игри
 2. Осветление за игри
 3. Вибрация



10. Приложения

1. Избор приложен.
2. Изтегл. прилож.
3. Памет



11. Екстри

1. Калкулатор
2. Таймер за обратно отброяване
3. Хронометър



12. Услуги

1. Начална стр.
2. Маркери
3. Линк. изтегляне
 1. Изтегл. тонове
 2. Изтегл. изображ.
 3. Изтегляне игри
 4. Изтегл. прилож.
4. Вх. п. к. на мреж.
5. Настройки
 1. Настройки на връзката
 2. Настройки на показване
 3. Настройка защита
 4. Настр. на вход. п.к. на мрежата
6. Отиди на адрес
7. Изчисти кеш



13. Иди на

14. СИМ услуги¹



1. Показва се само ако се поддържа от вашата СИМ-карта. Името и съдържанието варират в зависимост от СИМ-картата.

■ Съобщения (Меню 1)



Можете да четете, пишете и запаметявате текст, мултимедия и съобщения по електронната поща. Всички съобщения са подредени в папки.

Преди да можете да изпратите текст, картинка и електронни съобщения, трябва да запаметите номера на вашия център за съобщения, вижте "[Настройки за съобщения](#)" на страница 70.

Текстови съобщения

Използвайки SMS (Услуга за кратки съобщения), вашият телефон може да изпраща и получава съставни съобщения, които се състоят от няколко обикновени текстови съобщения (услуга на мрежата). Таксуването може да се базира на броя части, нужни за съобщението. Ако използвате специални символи (Unicode), може да са необходими повече части за съобщението отколкото обикновено. Имайте предвид, че въвеждането на предсказуем текст може да използва символи Unicode.

Можете и да изпращате, и да получавате текстови съобщения, които съдържат картинки.



Забележка: Тази функция може да се използва само ако се поддържа от мрежовия ви оператор или от доставчика ви на мрежови услуги. Само телефоните, които предлагат опции за съобщения с картинки, могат да приемат и да показват такива съобщения.

Писане и изпращане на съобщения

1. Натиснете **Меню** и изберете **Съобщения**, **Текст. съобщ.** и **Създай съобщ.**



Съвет: За да отворите бързо менюто **Създай съобщ.**, натиснете **[]** в режим на готовност.

2. Напишете съобщението. Вижте "**Писане на текст**" на страница 41. Броят на наличните символи / номерът на настоящата част на съставното съобщение са показани в горния десен ъгъл на дисплея, например 120/2.
 - За да въведете текстови шаблон, натиснете **Опции** и изберете **Използв. шаблон**. Изберете шаблона, който искате да въведете.
 - За да вмъкнете картинка, натиснете **Опции**. Изберете **Вмъкни картинка** и изберете картинка, за да я видите. Натиснете **Вмъкни**, за да вмъкнете картинката във вашето съобщение. Индикаторът  в заглавието на съобщението показва, че картинката е била прикачена. Броят символи, които можете да въведете в съобщение, зависи от размера на картинката. Всяко съобщение с картинка е съставено от няколко текстови съобщения. Следователно, изпращането на едно графично съобщение може да струва повече от изпращането на едно текстово съобщение.

За да видите едновременно текста и картинката, преди да изпратите съобщението, натиснете **Опции** и изберете **Покажи**.
 - За да въведете усмивка, натиснете **Опции** и изберете **Въведи усмивки**. Изберете усмивката, която искате да въведете.

- За да въведете име, натиснете **Опции** и изберете *Въведи контакт*. Потърсете име в *Контакти* и изберете името, което искате да въведете.
 - За да въведете номер, натиснете **Опции** и изберете *Въведи номер*. Въведете номера или потърсете телефонния номер в *Контакти*.
3. За да изпратите съобщението, натиснете **Опции** и изберете *Изпрати*.
4. Въведете телефонния номер на получателя или го потърсете в контакти.
- Натиснете **ОК**, за да изпратите съобщението.

Поради защита на авторските права, някои изображения, тонове на звънене и друго съдържание има вероятност да не могат да се копират, модифицират, прехвърлят или препращат.



Забележка: Когато изпращате съобщения, вашият телефон може да изпише думите "*Съобщението е изпратено*". Това означава, че вашето съобщение е изпратено до програмирация във вашия телефон номер на центъра за съобщения. Това не означава, че съобщението е получено от адресата. Повече подробности относно услугите за съобщения потърсете при вашия доставчик на услуги.

Опции за изпращане на съобщение

След като сте написали съобщението, натиснете **Опции** и изберете *Опции за изпр..*

- За да изпратите съобщение до няколко получатели, изберете *Изпрати на много*. Когато сте изпратили съобщението до всички, до които искате, натиснете **Готово**.

- За да изпратите съобщение до предварително определен списък с получатели, изберете *Изпр. го списък*. Когато съобщението се изпраща до получателите, телефонът показва напредъка както и броят съобщения, които остава да се изпратят.

За съставяне и редактиране на списъци с получатели, вижте "[Списъци с получатели](#)" на страница 60.

- За да изпратите съобщение, използвайки профил на съобщение, първо изберете *Профил за изпр.* и след това желанния профил на съобщението.

За да дефинирате профил на съобщение, вижте "[Настройки за съобщения](#)" на страница 70.

Писане и изпращане на SMS електронна поща

Преди да можете да изпратите електронна поща чрез SMS, трябва да запаметите настройките за изпращане на електронна поща – вижте "[Настройки за съобщения](#)" на страница 70. За това дали е налична и как да се абонира за услугата електронна поща се обърнете към мрежовия си оператор или към доставчика на услуги. За да съхраните адрес на електронна поща в списъка с контакти, вижте "[Съхраняване на няколко номера и текстови бележки към контакт](#)" на страница 78.

1. Натиснете **Меню** и изберете *Съобщения, Текст. съобщ.* и *Създай SMS поща*.
2. Въведете електронния адрес на получателя или го потърсете в списъка с контакти и натиснете **ОК**. За да въведете символа @, натиснете * + и изберете символа от списъка.

3. Ако желаете, можете да въведете темата на електронната поща и да натиснете **ОК**.
4. Напишете електронното съобщение. Вижте "[Писане на текст](#)" на страница [41](#). Броят символи, който можете да въведете, е показан в горния десен ъгъл на дисплея. Адресът на електронната поща и темата се включват в общия брой символи.
 - За да въведете текстови шаблон, натиснете **Опции** и изберете *Използв. шаблон*. Изберете шаблона, който искате да въведете.
 - За да въведете усмивка, натиснете **Опции** и изберете *Въведи усмивки*. Изберете усмивката, която искате да въведете.
 - За да въведете име, натиснете **Опции** и изберете *Въведи контакт*. Потърсете име в *Контакти* и изберете името, което искате да въведете.
 - За да въведете номер, натиснете **Опции** и изберете *Въведи номер*. Въведете номера или потърсете телефонния номер в *Контакти*.
5. За да изпратите електронната поща, натиснете **Опции** и изберете *Изпрати ел. поща*. Ако не сте запаметили настройките за изпращане на електронна поща, телефонът изисква номера на сървъра за електронна поща.

Натиснете **ОК**, за да изпратите електронната поща.



Забележка: Когато изпращате съобщения, вашият телефон може да изпише думите "*Съобщението е изпратено*". Това означава, че вашето съобщение е изпратено до програмирания във вашия телефон номер на центъра за съобщения. Това не означава, че съобщението е получено от адресата. Повече подробности относно услугите за съобщения потърсете при вашия доставчик на услуги.

Четене и отговаряне на съобщение или SMS електронна поща

Когато сте получили съобщение или електронна поща, на дисплея се появява индикаторът  и номерът на новите съобщения, последван от *съобщения получени*.

Получените съобщения автоматично се съхраняват в общата памет, вижте "Обща памет" на страница 19.

Мигащото  показва, че паметта за съобщения е пълна. Изтрийте старите съобщения, за да можете да получите нови.

1. Натиснете **Покажи**, за да прегледате съобщението, или натиснете **Изход**, за да го видите по-късно.

Прочитане на съобщението по-късно:

Натиснете **Меню** и изберете *Съобщения*, *Текст. съобщ.* и *Вход. пощ. кутия*.

2. Ако сте получили повече от едно съобщение изберете съобщението, което искате да прочетете. Непрочетено текстово съобщение се обозначава с  пред него.
3. Докато четете или преглеждате съобщението, натиснете **Опции**.

Можете да изберете опция, например за изтриване, препращане или редактиране на съобщението като текстово съобщение или електронна поща, преместване и преименуване на съобщението, което четете в момента.

Изберете *Копирай в кален.*, за да копирате текст от началото на вашето съобщение в календара на телефона като бележка за напомняне.

Изберете *Детайли съобщ.*, за да видите името и телефонния номер на изпращача, центъра за съобщения, използван за изпращането, датата и часа на получаване.

Изберете *Използв. детайл*, за да вземете номерата, електронните адреси и адресите на уебсайтове от настоящото съобщение.

Когато четете съобщение с картинка, изберете *Запомети картин.*, за да съхраните картинката в папката *Шаблони*.

4. Изберете *Отговор*, за да отговорите на съобщение. Изберете *Оригинален текст*, за да включите оригиналния текст в отговора, или изберете стандартен отговор, който да включите в отговора, или изберете *Празен екран*.

Когато отговаряте на електронна поща, най-напред потвърдете или променете електронния адрес и темата. Напишете съобщение отговор.

5. Натиснете *Опции*, изберете *Изпрати* и натиснете *ОК*, за да изпратите съобщението до номера, показан на дисплея.

Папки на входяща и изходяща пощенска кутия

Телефонът запаметява входящото текстово съобщение в папката *Вход. пощ. кутия*, а изпратените съобщения – в папката *Изпратени* на подменю *Текст. съобщ.*

Текстовите съобщения, които искате да изпратите по-късно, можете да запазите в папка *Архив*, *Мои папки* или *Шаблони*.

Шаблони

Телефонът ви предлага текстови шаблони, означени с , и картинни шаблони, означени с .

За да стигнете до списъка с шаблони, натиснете **Меню** и изберете *Съобщения*, *Текст. съобщ.* и *Шаблони*.

Папка архив и мои папки

За да подредите вашите съобщения, можете да преместите някои от тях в папката *Архив* или да добавите нови папки за вашите съобщения.

Докато четете съобщението, натиснете **Опции**. Изберете *Премести*, превъртете до папката, в която искате да преместите съобщението и натиснете **ОК**.

За да добавите или изтриете папка, натиснете **Меню**, изберете *Съобщения*, *Текст. съобщ.* и *Мои папки*.

- За да добавите папка, натиснете **Опции** и изберете *Добави папка*.
- За да изтриете папка, превъртете до папката, която искате да изтриете, натиснете **Опции** и изберете *Изтрий папка*.

Списъци с получатели

Ако по-често ви се налага да изпращате съобщения до определена група получатели, можете да определите списък с получатели, който ги включва и да го използвате, когато изпращате съобщение. Можете да създадете до 7 списъка, всеки с до 20 получатели.



Забележка: При създаването на списък с получатели, се използват записите в контакти, които са запаметени в указателя за контакти на телефона. Контактите, които са запаметени в СИМ-картата, могат да бъдат копирани в паметта на телефона, вижте "[Копиране на контакти](#)" на страница 82.

За да прегледате и редактирате списъците с получатели, натиснете **Меню** и изберете *Съобщения*, *Текст. съобщ.* и *Спис. на получат.*

Натиснете **Опции**, за да използвате следните опции за промяна на списък с получатели:

- *Покажи списък* – за преглед на имената в избрания списък получатели.
Натиснете **Опции**, за да редактирате съдържанието на списък с получатели:
 - *Добави контакт* – за да добавите име към списъка с получатели.
 - *Пок. гетайли* – за да видите детайлите на избраното име.
 - *Изтрий контакт* – за да изтриете избраното име от списъка получатели.
- *Добави списък* – за да добавите нов списък получатели.
- *Преимен. списъка* – за да преименувате избрания списък с получатели.
- *Изчисти списъка* – за да изтриете всички имена от избрания списък с получатели.
- *Изтрий списъка* – за да изтриете избрания списък с получатели.

Ако съобщението не се изпрати до един или повече получатели, то се съхранява в *Неизпратени*, които се намират в списъка на *Спис. на получат.*

Неизпратени се показва само ако има неизпратени съобщения. Изберете *Неизпратени* и натиснете **Опции**, за да ползвате следните опции за обработка на неизпратеното съобщение:

- *Изпрати отново* – за да го изпратите повторно до неполучилите го адресати.
- *Покажи списък* – за да прегледате списъка на неполучилите съобщението адресати.
- *Изтрий списъка* – за да изтриете списъка на неполучилите съобщението адресати.
- *Покажи съобщ.* – за да прегледате неизпратеното съобщение.

Брояч на съобщения

С брояча на съобщения имате можете да видите изпратените и получените текстови съобщения.

За да видите брояч, натиснете **Меню** и изберете *Съобщения, Текст. съобщ., Брояч на съобщ.* и *Изпратени съобщения* или *Получени съобщения*.

За да изчистите броячите, изберете *Нулирай броячите*.

Мултимедийни съобщения



Забележка: Тази функция може да се използва само ако се поддържа от мрежовия ви оператор или от доставчика ви на мрежови услуги. Само телефоните, които предлагат опции за мултимедийни съобщения, могат да приемат и да показват такива съобщения.

Мултимедийното съобщение може да съдържа текст, картинка и звук. Телефонът поддържа мултимедийни съобщения с размер до 45 kB. Ако този максимален размер се надхвърли, телефонът може да не е в състояние да получи или изпрати съобщението. В зависимост от мрежата може да получите текстово съобщение, което съдържа Интернет адрес, на който можете да видите мултимедийното съобщение.

Ако съобщението съдържа картинка, телефонът ще я намали, за да се вмести в дисплея на телефона.



Забележка: Ако *Разреш. за получ. на мултимедия* е настроено на *Да* или *В дом. мрежа*, вашият оператор или доставчик на услуги може да ви таксува за всяко съобщение, което получавате.

Мултимедийните съобщения поддържат следните формати:

- Картинка: JPEG, GIF, PNG и BMP.
- Звук: Полифонични MIDI (SP-MIDI) и монотонове на звънене.

Ако полученото съобщение съдържа някакви неподдържани елементи, те могат да бъдат заменени с името на файла и текста "*Форматът на елемента не се поддържа*".

Имайте предвид, че не можете да получавате мултимедийни съобщения, докато водите разговор, играете или работи друго Java приложение, или има активна връзка за услуги чрез GSM данни (вижте "*Ръчно въвеждане на настройките за услугите*" на страница 122). Тъй като изпращането на мултимедийни съобщения може да бъде неуспешно по ред причини, за важни съобщения не разчитайте само на тях.

Писане и изпращане на мултимедийно съобщение

За да зададете необходимите настройки за мултимедийни съобщения, вижте "[Настройки за мултимедийните съобщения](#)" на страница 71. За това дали е налична и как да се абонирате за услугата мултимедийни съобщения, се обърнете към мрежовия си оператор или към доставчика на услуги.

1. Натиснете **Меню** и изберете **Съобщения**, **Мултим. съобщ.** и **Създай съобщ.**
2. Напишете съобщението. Вижте "[Писане на текст](#)" на страница 41.

- За да вмъкнете картинка или звуков клип, натиснете **Опции** и изберете **Вмъкни изображ.** или съответно **Вмъкни зв. клип**. Показан е списъкът с наличните папки в **Галерия**. Отворете определена папка, превъртете до желаната картинка или звук, натиснете **Опции** и изберете **Вмъкни**. Индикаторът  или  в заглавието на съобщението показва, че картинка или звук е бил прикачен.

Поради защита на авторските права, някои изображения, тонове на звънене и друго съдържание има вероятност да не могат да се копират, модифицират, прехвърлят или препращат.

- За да въведете име от контакти, натиснете **Опции** и изберете **Още опции** и **Въведи контакт**. Превъртете до желаното име, натиснете **Опции** и изберете **Въведи контакт**.
 - За да въведете номер, натиснете **Опции**, изберете **Още опции** и **Въведи номер**. Въведете номера или го потърсете в контакти и натиснете **ОК**.
3. За да прегледате съобщението, преди да го изпратите, натиснете **Опции** и изберете **Покажи**.

4. За да изпратите съобщението, натиснете **Опции** и изберете *Изпрати на ном.* (или *Изпрати на адрес*, или *Изпрати на много*).
5. Въведете телефонния номер на получателя (или електронния му адрес) или потърсете номера (или електронния му адрес) в контакти. Натиснете **ОК** и съобщението се премества в папката *Изх. пощ.кутия* за изпращане.

Изпращането на мултимедийно съобщение отнема повече време, отколкото на текстово съобщение. При изпращането се появява анимираният индикатор  и можете да използвате другите функции на телефона. Ако изпращането прекъсне, телефонът опитва неколkokратно да изпрати отново съобщението. Ако опитите са неуспешни, съобщението остава в папката *Изх. пощ.кутия* и можете да се опитате да го изпратите по-късно.

Съобщенията, които сте изпратили, се запаметяват в папката *Изпратени*, ако за настройката *Запамети изпратени съобщения* е избрано *Да*. Вижте "[Настройки за мултимедийните съобщения](#)" на страница 71.

Четене и отговаряне на мултимедийно съобщение

Когато телефонът ви получава мултимедийно съобщение, на дисплея се появява анимираният индикатор . Когато се получи съобщението, се появяват индикаторът  и се изписва текстът *Мултимедийно съобщение е получено*.

Мигащото  показва, че паметта за мултимедийни съобщения е пълна, вижте "[Паметта за мултимедийни съобщения е пълна](#)" на страница 67.

1. Натиснете **Покажи**, за да прегледате съобщението, или натиснете **Изход**, за да го видите по-късно.

Прочитане на съобщението по-късно: Натиснете **Меню** и изберете *Съобщения, Мултим. съобщ. и Вхог. пощ. кутия.*

2. Превъртете, за да прегледате съобщението. Натиснете **Опции** и могат да се появят някои от следните опции:
 - *Изтрий съобщ.* – за изтриване на запаметено съобщение.
 - *Отговор* или *Отгов. до всички* – за да отговорите на съобщение. За да изпратите съобщение-отговор, вижте "**Писане и изпращане на мултимедийно съобщение**" на страница 64.
 - *Препрати на ном.* или *Препрати на agr.* или *Изпрати на много*, за да препратите съобщението.
 - *Промени* – за да промените съобщението. Можете да промените само съобщения, които вие сте създали. Вижте "**Писане и изпращане на мултимедийно съобщение**" на страница 64.
 - *Детайли съобщ.* – за да видите темата, размера и класа на съобщението.
 - *Детайли* – за да прегледате информация за прикаченото изображение или звук.
 - *Прослушване* – за прослушване на звука в съобщението.
 - *Зап. звуков клип* – за запамятаване на звука в *Галерия*.
 - *Запам. изображ.* – за запамятаване на картинката в *Галерия*.

Вижте също опциите на файла в *Галерия*, вижте "*Галерия (Меню 7)*" на страница 104.

Папки "Входяща пощенска кутия", "Изходяща пощенска кутия", "Запаметени" и "Изпратени"

Телефонът запамятава получените мултимедийни съобщения в папката *Вход. пощ. кутия* в подменюто *Мултим. съобщ.*

Мултимедийните съобщения, които трябва да се изпратят, се преместват в папката *Изх. пощ.кутия* в подменюто *Мултим. съобщ.*

Мултимедийните съобщения, които искате да изпратите по-късно, могат да бъдат запаметени в папката *Запаметени* в подменюто *Мултим. съобщ.*

Изпратените мултимедийни съобщения се запамятават в папката *Изпратени* в подменюто *Мултим. съобщ.*

Паметта за мултимедийни съобщения е пълна

Получените съобщения автоматично се съхраняват в общата памет, вижте "*Обща памет*" на страница 19.

Когато имате входящо мултимедийно съобщение и паметта за съобщения е пълна, индикаторът  мига и се появява текстът *Мултим. памет пълна, виж чакащи съоб.* За да прегледате чакащото съобщение, натиснете **Покажи**. За да запаметите съобщението, натиснете **Опции**, изберете *Запам. съобщ.* и изтрийте старите съобщения, като първо изберете папката, а след това старото съобщение, което ще изтриете.

За да отхвърлите чакащото съобщение, натиснете **Изход** и **Да**. Ако натиснете **Не**, можете да прегледате съобщението.

Изтриване на съобщения

1. За да изтриете текстовите съобщения, натиснете **Меню** и изберете *Съобщения, Текст. съобщ. и Изтрий съобщен..*

За да изтриете мултимедийните съобщения, натиснете **Меню** и изберете *Съобщения, Мултим. съобщ. и Изтрий съобщен..*

2. За да изтриете всички съобщения от дадена папка, изберете папката, от която искате да изтриете съобщенията, и натиснете **ОК**. Ако папката съдържа непрочетени съобщения, телефонът ще ви попита дали искате да изтриете и тях.

За да изтриете всички съобщения от всички папки за текстови съобщения, изберете *Всички съобщ.* и когато на дисплея се изпише *Да изтрия ли всички съобщения от всички папки?*, натиснете **ОК**. Ако папките съдържат непрочетени съобщения, телефонът ще попита дали искате да изтриете и тях.

Гласови съобщения

Гласовата пощенска кутия е услуга на мрежата и може да е необходимо първо да се абонирате за нея. За допълнителна информация и за номер на пощенска кутия се обърнете към доставчика ви на мрежови услуги.

Натиснете **Меню**, изберете *Съобщения* и *Глас. съобщения*. Изберете:

- *Проплушване на гласови съобщ.* – за да се свържете с номера на вашата гласова пощенска кутия, който сте запаметили в менюто *Номер на гласовата поща*.

Всяка телефонна линия може да има собствен номер на гласовата пощенска кутия, вижте "*Линия за изходящи повиквания*" на страница 93.

- *Номер на гласовата поща* – за да въведете, изведете на дисплея или промените вашия номер на гласова пощенска кутия, и натиснете **OK**, за да го съхраните.

Ако услугата се поддържа от мрежата, индикаторът **QQ** ще показва нови гласови съобщения. Натиснете **Слушай**, за да се свържете с номера на вашата гласова пощенска кутия.



Съвет: В режим на готовност натискането и задържането на 1 **QQ** осъществява повикване до вашата гласова пощенска кутия.

Информационни съобщения

С услугата на мрежата за информационни съобщения можете да получавате от вашия доставчик на услуги съобщения на различни теми, например времето или състоянието на движението по пътищата. За налични теми и съответните им номера се свържете с вашия доставчик на услуги.

Ако за *GPRS връзка* е зададена настройката *Постоян. онлайн*, информационните съобщения може да не се получат. В такъв случай настройте *GPRS връзка* на *При нужда*, вижте "*Настройки, когато избраният носител на данни е GPRS*" на страница 124.

Настройки за съобщения

Настройките за съобщения влияят на изпращането, получаването или преглеждането на съобщенията.

Настройки за текстови и електронни съобщения

1. Натиснете **Меню**, изберете *Съобщения, Настр. за съобщ., Текст. съобщ. и Профил изпращ.*
2. Ако вашата СИМ-карта поддържа повече от един профил на съобщение, изберете настройката, която искате да промените.
 - Изберете *Номер на центъра за съобщения*, за да съхраните телефонния номер на центъра за съобщения, необходим за изпращане на текстови съобщения. Получавате този номер от доставчика на мрежови услуги.
 - Изберете *Съобщенията да се изпращат като*, за да изберете вида на съобщенията, *Текст* или *Електронна поща, Пейджинг* или *Факс*.
 - Изберете *Валидност на съобщението*, за да изберете колко време мрежата да се опитва да достави вашето съобщение.
 - За съобщение тип *Текст* изберете *Основен номер на получателя*, за да запаметите основен номер за изпращане за този профил.
За съобщение тип *Електронна поща* изберете *Сървър за електронна поща*, за да запаметите номера на сървъра за електронната поща.
 - Изберете *Известия за изпращането*, за да поискате мрежата да ви изпраща доклади за изпращането на съобщенията ви (услуга на мрежата).

- Изберете *Използвай GPRS връзка*, за да зададете GPRS като предпочитан носител за кратки съобщения.
- Изберете *Отговор чрез същия център*, за да позволите на получателя на вашето съобщение да ви изпрати отговор чрез вашия център (услуга на мрежата).
- Изберете *Преименув. профил за изпращ.*, за да промените името на избрания профил за съобщения. Настройките за профили на съобщения се показват само ако вашата СИМ-карта поддържа повече от една комбинация настройки.

Настройки за заместване

Когато паметта за текстови съобщения е пълна, телефонът не може да получава или изпраща нови съобщения. Можете, обаче, да настроите телефона да заменя автоматично старите текстови съобщения в папките *Вход. пощ. кутия* и *Изпратени* с нови.

Натиснете **Меню**, изберете *Съобщения, Настр. за съобщ.*, *Текст. съобщ.* и *Замяна във вход. пощенска кутия* или *Замяна в Изпратени*. Изберете *Позволено*, за да настроите телефона да заменя старите съобщения с нови в папката *Вход. пощ. кутия* или съответно *Изпратени*.

Настройки за мултимедийните съобщения

Натиснете **Меню**, изберете *Съобщения, Настр. за съобщ.* и *Мултим. съобщ.*. Изберете:

- *Запамети изпратени съобщения.* Изберете *Да*, за да настроите телефона да запаметява изпратените мултимедийни съобщения в папката *Изпратени*. Ако изберете *Не*, изпратените съобщения не се запаметяват.
- *Известия за изпращането,* за да поискате мрежата да ви изпраща известия за доставянето на вашите съобщения (услуга на мрежата).
- *Разреш. за получ. на мултимедия.* Изберете *Не*, *Да* или *В дом. мрежа*, за да използвате услугата за мултимедия. Ако изберете *В дом. мрежа*, можете да получавате мултимедийни съобщения, когато сте извън вашата домашна мрежа.
- *Входящи мултимед. съобщения.* Изберете *Изтегляне*, за да настроите телефона автоматично да изтегля новополучените мултимедийни съобщения, или изберете *Отказване*, ако не искате да получавате мултимедийни съобщения.
- *Настройки на връзката:* Определете настройките за връзка с услугата за изтегляне на мултимедийни съобщения. Активирайте комбинацията, в която искате да запаметите настройките на връзката, и след това променете настройките. Може да имате възможност да получите настройките за услуги като съобщение "по въздуха" от доставчика на услуги, който предлага услугата, която искате да използвате. За подробности се свържете с вашия доставчик на услуги. Вижте "[Настройка на телефона за определена услуга](#)" на страница 121.
- *Разрешен. за получ. на реклами.* Можете да изберете дали да разрешите, или да откажете рекламата.

Настройки за размер на шрифта

За да изберете размера на шрифта за четене и писане на съобщения, натиснете **Меню**, изберете *Съобщения*, *Настр. за съобщ.*, *Други настройки* и *Размер на шрифта*.

Команди за услуги

Натиснете **Меню**, изберете *Съобщения* и *Команди услуги*. Въведете и изпратете на вашия доставчик на мрежови услуги заявка за услуги (наречени още USSD команди), например команди за активиране на услуги на мрежата.

■ Регистър (Меню 2)



Телефонът регистрира телефонните номера на неприетите, приетите и набрани повиквания и приблизителната продължителност и цената на вашите разговори.

Телефонът регистрира неприети разговори и приети повиквания само ако мрежата поддържа тези функции, телефонът е включен и се намира в зона на покритие на мрежата.

Когато натиснете **Опции** в менюто *Неприети повиквания*, *Приети повиквания* и *Набрани номера*, можете например да видите датата и часа на повикването, да промените или изтриете телефонния номер от списъка, да запазвате номера в контакти или да изпратите съобщение до номера.

Списъци на последните повиквания

Натиснете **Меню**, изберете **Регистър** и след това изберете:

- **Неприети повиквания** – за да видите списъка на последните десет телефонни номера, от които някой се е опитал да се свърже с вас (услуга на мрежата). Номерът преди името или телефонният номер показва броя опити за повикване от това лице.



Съвет: Когато на дисплея се извежда символ за неприети повиквания, натиснете **Списък**, за да влезете в списъка с телефонните номера. Превъртете до номера, на който искате да върнете обаждането, и натиснете **Г**.

- **Приети повиквания** – за да видите списъка на последните десет телефонни номера, от които най-скоро сте приели повиквания (услуга на мрежата).
- **Набрани номера** – за да видите списъка от 20 телефонни номера, с които най-скоро сте се свързали или сте се опитали да се свържете. Вижте също **"Повторно набиране на последния номер"** на страница 36.
- **Изтрий последните списъци** – за да изтриете списъците с последните повиквания. Изберете дали искате да изтриете всички телефонни номера в списъците с последните повиквания, или само номерата в списъците с неприети повиквания, приети повиквания или набрани номера. Тази операция не може да се анулира.

Броячи и таймери на разговори



Забележка: Действителното време за разговори, фактурирано от вашия оператор, може да варира в зависимост от характеристиките на мрежата, закръгляването при изчисленията на сметките, данъците и т.н.

Натиснете **Меню**, изберете *Регистър* и след това изберете:

- *Продължит. на разговорите* – превъртете, за да прегледате приблизителната продължителност в часове, минути и секунди на входящите и изходящите повиквания. За да нулирате таймерите, ви е необходим код за защита.

Всяка телефонна линия има своите таймери на повикванията и таймерите на съответната линия се показват, когато тя е избрана. Вижте "*Линия за изходящи повиквания*" на страница 93.

- *Разходи за повикванията* (услуга на мрежата). Изберете *Единици на посл. Повикване* или *Единици на всички повиквания*, за да проверите стойността на последното повикване или на всички повиквания, изразена в единици, определени във функцията *Покажи разходите в*.

Изберете *Настройка разходи за разговори* и след това изберете *Нулиране на броячите*, за да нулирате броячите, или изберете *Покажи разходите в*, за да настроите телефона да показва оставащото време за разговор във вид на таксови единици – *Единици* или като валутни единици – *Валута*. За цените на таксовите единици се свържете с вашия доставчик на мрежови услуги.

Изберете *Лимит на разходите за разговори*, за да ограничите разходите за вашите разговори до определена сума от таксови или валутни единици. За настройка на разходите за разговори е необходим ПИН2-кодът.



Забележка: Когато нямате повече таксови или парични единици, са възможни само повиквания до програмирания във вашия телефон аварийен номер (напр. 112, 911 или друг служебен номер).

- *Брояч за трансф. на GPRS данни* и превъртете, за да проверите количеството на изпратените и получени данни в предишната сесия, всички изпратени и получени данни и за да нулирате броячите. Единицата на броячите е байт. За да нулирате броячите, ви е необходим код за защита.
- *Таймер за GPRS връзка* - превъртете, за да проверите продължителността на предишната GPRS връзка и общо за GPRS връзките. Също така можете да нулирате броячите. За да нулирате таймерите, ви е необходим код за защита.

■ Контакти (Меню 3)



Можете да запаметите имена и телефонни номера в указателя за контакти на телефона и в паметта на СИМ-картата.

- Указателят за контакти на телефона може да запамети имена с номера и текстови бележки за всяко име. Можете да запаметите и изображение за определен брой имена. Броят на запаметените имена зависи от дължината на имената, както и от броя и дължината на телефонните номера и текстовите бележки.

Указателят за контакти на телефона използва общата памет, вижте "[Обща памет](#)" на страница [19](#).

- Телефонът поддържа СИМ-карта, която може да съхрани до 250 имена и телефонни номера. Имената и телефонните номера, съхранени в паметта на СИМ-картата, са обозначени с .

Избиране на настройките за контакти

Натиснете **Меню**, изберете *Контакти* и *Настройки*. Изберете:

- *Избор памет* – за да изберете списъка с контакти, който искате да използвате. За да извиквате имена и номера от двата списъка с контакти, изберете *Телефон и СИМ*. Имената и номерата ще бъдат запаметени в указателя за контакти на телефона.
- *Показване на Контакти* – изберете как да се показват имената, номерата и изображенията в контакти.

- **Състояние на паметта** – за да видите свободния и използвания капацитет на паметта в контакти.

Запаметяване на имена и телефонни номера (Добави контакт)

Имената и телефонните номера ще бъдат съхранени в използваната памет, вижте "**Избиране на настройките за контакти**" по-горе.

1. Натиснете **Меню**, изберете **Контакти** и **Добави контакт**.
2. Въведете името и натиснете **ОК**. Вижте "**Използване на традиционно въвеждане на текст**" на страница 43.
3. Въведете телефонния номер и натиснете **ОК**. За да въведете номерата, вижте "**Осъществяване на повикване**" на страница 36.
4. Когато името и телефонният номер са съхранени, натиснете **Готово**.



Съвет: Бързо запаметяване – в режим на готовност въведете телефонния номер. Натиснете **Опции** и изберете **Запамети**. Въведете името, натиснете **ОК** и **Готово**.

Съхраняване на няколко номера и текстови бележки към контакт

Към едно име можете да съхраните различни видове телефонни номера и кратки текстови бележки в указателя за контакти на телефона.

Първият запаметен телефонен номер автоматично се задава като основен номер и се обозначава с рамка около индикатора за вида на номера, например . Когато изберете име от контакти, например за да проведете

разговор, ще се използва неговият основен номер (предварително зададен), освен ако не изберете друг номер.

1. Уверете се, че използваната памет е *Телефон* или *Телефон и СИМ*. Вижте "*Избиране на настройките за контакти*" на страница 77.
2. За да осъществите достъп до списъка с имена и телефонни номера, натиснете  или  в режим на готовност.
3. Превъртете до името, към което искате да добавите нов телефонен номер или текстова бележка, и натиснете *Детайли*.
4. Натиснете *Опции* и изберете *Добави номер* или *Добави данни*. Ако името е запаметено в паметта на СИМ-картата, то ще бъде преместено в указателя за контакти на телефона.
5. Изберете някой от следните видове телефонни номера  *Нормален*,  *Мобилен*,  *Домашен*,  *Служебен* и  *Факс*,
или типове текст  *Електр.поща*,  *Уеб адрес*,  *Пощ. адрес* и  *Бележка*.
За да смените типа номер или текст, изберете *Смени типа* в списъка с опциите.
6. Въведете телефонния номер или текста и натиснете *ОК*, за да го запишете.
7. Натиснете *Назад* и след това *Изход*, за да се върнете в режим на готовност.

Промяна на основния номер

Натиснете  или  в режим на готовност, превъртете до търсеното име и натиснете **Детайли**. Превъртете до номера, който искате да зададете като основен номер. Натиснете **Опции** и изберете *Задай основен*.

Добавяне на изображение към име или номер в контакти

Можете да добавите изображение в поддържан формат към име или номер, запазени в указателя за контакти на телефона. Изображението се показва, когато получите повикване от дадения телефонен номер.

Натиснете  в режим на готовност, превъртете до желаното име (и номер), към което искате да добавите изображение, и натиснете **Детайли**. Натиснете **Опции** и изберете *Добави изображ.*. Телефонът отваря списъка от папки в *Галерия*. Превъртете до желаното изображение, натиснете **Опции** и изберете *Запам. в контакти*. В контакти се добавя копие на изображението.

Търсене на контакт

1. Натиснете **Меню**, изберете *Контакти* и *Търси*.
2. Можете да въведете първите букви от името, което търсите в изскачащия прозорец.

Натиснете  и , за да се движите между имената от списъка и (и) за придвижване на курсора в изскачащия прозорец.

3. Превъртете до исканото име и натиснете **Детайли**. Превъртете, за да видите данните за избраното име.



Съвет: За да намерите бързо дадено име и телефонен номер, натиснете — или — в режим на готовност. Въведете първата буква(и) от името и/или превъртете до желаното име.

Промяна на име, телефонен номер или текстова бележка или смяна на изображение

Потърсете името (и номера), което искате да промените, и натиснете **Детайли**. Превъртете до името, номера или текстовата бележка, които искате да промените, и натиснете **Опции**. Изберете *Промени име*, *Промени номера*, *Промени детайл* или *Смени изображ.* и променете името, номера или текста или сменете изображението и натиснете **ОК**.

Изтриване на контакти

Натиснете **Меню**, изберете *Контакти* и *Изтрий*.

- За да изтриете контактите един по един, изберете *Едно по едно* и превъртете до контакта, който искате да изтриете. Натиснете **Изтрий** и натиснете **ОК** за потвърждение.
- За да изтриете контактите наведнъж, изберете *Изтрий всичко* и след това превъртете до някоя от паметите – *Телефон* или *СИМ-карта* и натиснете **Изтрий**. Натиснете **ОК** и потвърдете с кода за защита.

Изтриване на номера, текстови бележки или изображения

Натиснете — в режим на готовност, превъртете до желаното име (и номер) и натиснете **Детайли**. Превъртете до телефонния номер или текстова бележка,

които искате да изтриете, натиснете **Опции** и изберете *Изтрий номер* или съответно *Изтрий детайл*. Ако имате изображение, което е прикачено към името или телефонния номер и искате да го изтриете, натиснете **Опции** и изберете *Изтрий изображение*. Изтриването на изображение от контактите не го изтрива от *Галерия*.

Копиране на контакти

Можете да копирате имена и телефонни номера от указателя за контакти на телефона в паметта на СИМ-картата и обратно.

1. Натиснете **Меню**, изберете *Контакти* и *Копирай*.
2. Изберете посоката на копиране: *От телефона към СИМ-картата* или *От СИМ-картата към телефона*.
3. Изберете *Едно по едно*, *Всичко* или *Основни номера*.

- Ако сте избрали *Едно по едно*, превъртете до името, което искате да копирате, и натиснете **Копирай**.

Основни номера се показва, ако копирате от телефона към СИМ-картата. Само основните номера ще бъдат копирани.

4. За да изберете дали искате да задържите, или изтриете оригиналния контакт, изберете *Запази оригинал* или *Премести оригинал*.
- Ако сте избрали *Всичко* или *Основни номера*, натиснете **ОК**, когато се появи текстът *Да започна ли да копирам?* или *Да започна преместване?*

Изпращане и получаване на визитка

Можете да изпращате и получавате информация за контакт за определено лице като визитка "по въздуха", ако тази възможност се поддържа от мрежата.

Получаване на визитка

Когато получите визитка, натиснете **Покажи**. Натиснете **Запамети**, за да запаметите визитката в указателя за контакти на телефона. За да отхвърлите визитната картичка, натиснете **Изход** и след това **ОК**.

Изпращане на визитка

Можете да изпратите визитка до съвместим телефон или преносимо устройство, което поддържа стандарта vCard.

Потърсете контакта, данните на който искате да изпратите от списъка с контакти, натиснете **Детайли** и **Опции** и изберете **Изпрати визитка** и **Чрез SMS**.

Бърз набор

За да осъществите повикване, използвайки клавишите за бърз набор, вижте "**Бързо набиране на телефонен номер**" на страница 37.

Присвояване на номер към клавиш за бърз набор

Натиснете **Меню**, изберете **Контакти** и **Бърз набор** и превъртете до номера на желанния клавиш за бърз набор.

Натиснете **Присвои**, натиснете **Търси** и изберете първо името, след това телефонния номер, който искате да присвоите. Ако има вече присвоен номер към този клавиш, натиснете **Опции** и можете да видите, промените или изтриете присвоения номер.

Номера за информация

Можете да се обадите на номерата за информация на вашия доставчик на услуги, ако номерата са включени в СИМ-картата.

Натиснете **Меню**, изберете **Контакти** и **Инфо-номера**. Превъртете в някоя категория до номер за информация и натиснете **Г**, за да се свържете с номера.

Номера за услуги

Можете да се обадите на номерата за услуги на вашия доставчик на услуги, ако номерата са включени в СИМ-картата.

Натиснете **Меню**, изберете **Контакти** и **Номера услуги**. Превъртете до номер за услуги и натиснете **Г**, за да се свържете с него.

Мои номера

Телефонните номера, присвоени на вашата СИМ-карта, са запаметени в **Мои номера**, ако това се разрешава от картата. За да видите номерата, натиснете **Меню** и изберете **Контакти** и **Мои номера**. Превъртете до желаното име или телефонен номер и натиснете **Покажи**.

Групи контакти

Може да подреждате имената и телефонните номера, съхранени в контакти, в групи контакти. Можете да настроите телефона да звъни по специфичен начин и да показва на дисплея избрано лого за всяка група контакти, когато получавате повикване от телефонен номер в групата; вижте по-долу. За да настроите телефона да звъни, само когато получавате обаждане от телефонни номера, принадлежащи към избрана група контакти, вижте *Предупреждение за* в "[Настройки на тонове](#)" на страница 98.

Натиснете **Меню**, изберете *Контакти* и *Групи контакти* и изберете желаната група контакти. Изберете:

- *Име на групата*, въведете ново име за група контакти и натиснете **ОК**.
- *Групов тон на звънене* и изберете тона на звънене за групата контакти. *Попогразбиране* е тонът на звънене, избран за активния в момента профил.
- *Групово лого* и изберете *Включено*, за да настроите телефона да показва логото на групата, *Изключено*, за да не го показва или *Покажи*, за да прегледате логото.
- *Членове на групата* – за да добавите име към групата контакти, натиснете **Опции** и изберете *Добави контакт*. Превъртете до името, което искате да добавите към групата, и натиснете **Добави**.

За да отстраните име от група контакти, превъртете до името, което искате да отстраните, натиснете **Опции** и изберете *Отстрани контакт*.

■ Профили (Меню 4)



Вашият телефон има различни групи настройки – профили, за които можете да регулирате тоновете на телефона по свой избор за различни случаи и среда. Най-напред персонализирайте профилите по ваше желание и след това трябва само да активирате един профил, за да го използвате. Наличните профили са *Общ профил*, *Без звук*, *Дискретно*, *Силно*, *Мой стил 1* и *Мой стил 2*.

Натиснете **Меню** и изберете *Профили*. Превъртете до даден профил и натиснете **Избери**.

- За да активирате режима, изберете *Активирай*.
- За да настроите профила да бъде активен за определено време до 24 часа, изберете *Въведи време* и задайте часа за край на зададения профил. Когато времето, за което е настроен профилът изтече, се активира предишният режим, който не е бил зададен с време.
- За да персонализирате профила, изберете *Промени*. Изберете настройката, която искате да промените, и направете промените.

Настройката за тон може да бъде сменена и в менюто *Настройки на тона*, вижте "*Настройки на тонове*" на страница 98.

Настройките на панела за игра могат да бъдат сменени и в менюто *Настройки на аксесоарите*, вижте "*Настройки на аксесоарите*" на страница 99.

Освен това можете да преименувате профил – *Преименуване на профила*. Профилът *Общ профил* не може да се преименува.



Съвет: За да смените бързо профила, докато сте в режим на готовност, натиснете клавиша за включване **Ⓢ**, превъртете до профила, който искате да активирате, и натиснете **Избери**.

■ Настройки (Меню 5)



Лични команди за бърз достъп

Можете да добавите някои специфични функции към личния си списък с команди за бърз достъп и да ги активирате, като в режим на готовност натиснете десния клавиш за избор (**Иди на**) или чрез достъп до менюто **Иди на**. Вижте "Режим на готовност" на страница 23 и "Иди на (Меню 13)" на страница 134.

За да изберете името от десния клавиш за избор и функциите за вашия списък с лични команди за бърз достъп, натиснете **Меню** и изберете **Настройки** и **Лични команди за бърз достъп**.

- За да изберете името на десния клавиш за избор в режим на готовност, изберете **Десен клавиш за избор**. Изберете **Иди на** или **Контакти**.
- За да изберете желаните функции за вашия личен списък с команди за бърз достъп, изберете **Избери опции за "Иди на"** и на дисплея се показва списъкът с налични функции.

Превъртете до желаната функция и натиснете **Маркир.**, за да я добавите към списъка с команди за бърз достъп.

За да отстраните определена функция от списъка с опции, натиснете **Демарк..**

- За да пренаредите функциите в списъка, изберете *Погрепи опции за "Игу на"* и желаната функция. Натиснете **Премести** и изберете къде искате да преместите функцията.

Екранна анимация

Екранната анимация се активира, когато телефонът е в режим на готовност и за определено време не е използвана никоя функция на телефона. За изключване на екранната анимация натиснете произволен клавиш.

Екранната анимация се изключва и когато телефонът е извън покритието на мрежата.

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки* и *Екранна анимация*.

- С *Избери екр. аним.* можете да изберете анимация или неподвижно изображение за екранна анимация от *Галерия*.
- Изберете в *Пауза* след колко време ще се активира екранната анимация. В *Други* можете да зададете дължината на паузата от 5 секунди до 10 минути (минути:секунди).
- Изберете *Включено*, за да активирате екранната анимация.

Независимо от настройките за екранна анимация, за спестяване на енергия ще бъде активирано изображение на цифров часовник, ако за известно време не се използва друга функция на телефона. Вижте *"Икономия на енергия"* на страница 24.

Имайте предвид, че екранната анимация замества всички графики и текстове на дисплея в режим готовност.

Настройки за час и дата

Часовник

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на дата и час* и *Часовник*.

Изберете *Покажи часовн.*, за да се изпише часът в горния десен ъгъл на дисплея в режим на готовност. Изберете *Задай час*, за да настроите часовника на точното време и *Формат часовник*, за да изберете 12-часов или 24-часов формат.

Часовникът обслужва функциите *Съобщения, Регистър, Алармен часовник*, зададени с време *Профили, Календар* и например *Екранна анимация*.

Ако батерията се извади от телефона за дълго време, може да се наложи да сверите часовника отново.

Дата

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на дата и час* и *Дата*.

Изберете:

- *Покажи датата* – и датата се показва на дисплея, когато телефонът е в режим на готовност.
- *Свери датата* – за да сверите датата.
- *Дата-формат* – за да изберете формата на датата.

- *Разгел. за гата* – за да изберете разделителния знак на датата в избрания формат за дата.

Автоматично сверяване на дата и час

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на гата и час и Автом. актуализ. на гата и час* (услуга на мрежата). За да настроите телефона да сверява автоматично часа и датата в зависимост от часовия пояс, в който се намирате, изберете *Включено*. За да настроите телефона да иска потвърждение преди сверяването, изберете *Първо потвърди*.

Автоматичното сверяване на датата и часа не променя времето, което сте задали за алармения часовник, календара или бележките за алармата. Те са в местното време. Сверяването може да активира някои аларми, които, според зададеното от вас, са изтекли.

Настройки за повиквания

Прехвърляне на повиквания

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки за повикване и Прехвърляне на повикване* (услуга на мрежата). С прехвърляне на повикванията можете да насочвате входящите си повиквания към друг номер, например към номера на гласовата ви пощенска кутия. За подробности се свържете с вашия доставчик на услуги. Опциите за прехвърляне, които не се поддържат от вашата СИМ-карта или вашия мрежов оператор, може да не се показват.

Изберете опцията за прехвърляне, която желаете, например, изберете *Прехвърли, ако ном. дава заето*, за да прехвърлите гласовите обаждания, когато номерът ви е зает или когато отказвате входящо повикване.

За да включите настройката за прехвърляне на повикване, изберете *Активирай* и след това изберете паузата, след която ще се прехвърли повикването, ако съществува тази опция за прехвърляне. Изберете *Отмени* или *Състояние*, за да проверите дали прехвърлянето е активирано, или не. В един и същ момент може да са активирани няколко опции за прехвърляне.

За да отмените всички активни прехвърляния наведнъж, изберете опцията *Отмени всички прехвърляния*.

За да видите индикаторите за прехвърляне в режим на готовност, вижте "Режим на готовност" на страница 23.

Отговор чрез всеки клавиш

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки*, *Настройки за повикване* и след това *Отговор чрез всеки клавиш*. Изберете *Включено* и можете да отговорите на входящо повикване, като натиснете краткотрайно който и да е клавиш, с изключение на **1**, клавишите за избор **↵** и **↶**, и **↷**.

Автоматично повторно набиране

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки*, *Настройки за повикване* и *Автоматично пренабиране*. Изберете *Включено* и телефонът ще направи до десет опита за свързване, след неуспешен опит за свързване.

Бързо набиране

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки за повикване* и *Бързо набиране*. Изберете *Включено* и имената и телефонните номера, присвоени на клавишите от 2 abc до 9 wxyz, ще могат да се избират чрез натискане и задържане на съответния цифров клавиш.

Услуга изчакване на повикване

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки за повикване* и *Услуга изчакване на повикв..* Изберете *Активирай* и мрежата ще ви известява за новите входящи повиквания, докато вие разговаряте по телефона (услуга на мрежата). Вижте "*Услуга изчакване на повикване*" на страница 39.

Резюме след повикване

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки за повикване* и *Резюме след повикване*. Изберете *Включено* и телефонът ще изведе на дисплея за кратко време продължителността и стойността на последния разговор (услуга на мрежата).

Изпрати данните ми за идентификация

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки за повикване* и *Изпрати моя номер*. Изберете *Да* и вашият телефонен номер ще се изпише на екрана на лицето, на което се обажда (услуга на мрежата). Изберете *Заг. от мреж.* и се използва настройката, съгласувана с вашия доставчик на услуги.

Линия за изходящи повиквания

Линията за изходящи повиквания е услуга на мрежата за избиране на телефонна линия 1 или 2, тоест номер на абоната за осъществяване на повиквания.

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки за повикване и Линия за изходящи повиквания*. Ако изберете *Линия 2* и не сте абониран за тази услуга на мрежата, няма да можете да осъществявате повиквания. Приемането на разговори, обаче, става и по двете линии, независимо от това коя е избрана.

Ако се поддържа от вашата СИМ-карта, можете да избегнете избор на линия, като изберете опцията *Заклучване*.

За повече информация за възможностите се обърнете към вашия мрежов оператор или към доставчика на услуги.



Съвет: В режим на готовност можете да превключите от една линия на друга, като натиснете и задържите # ✎.

Настройки на телефона

Език на телефона

Изберете езика, който телефонът ще извежда на дисплея. Натиснете **Меню**, и изберете *Настройки, Настройки на телефона и Език на телефона*. Ако изберете *Автоматично*, телефонът избира езика в съответствие с информацията от СИМ-картата.

Автоматична защита на клавиатурата



Забележка: Когато защитата на клавиатурата е включена, са възможни обаждания до програмирания във вашия телефон аварийен телефонен номер (напр. 112, 911 или други официални аварийни номера). Наберете аварийния номер и натиснете **Г**. Номерът се показва на дисплея, след като наберете и последната му цифра.

Можете да настроите клавиатурата на телефона да се заключва автоматично след предварително зададено време за изчакване. Можете да зададете времето за изчакване (минути:секунди) от 10 секунди до 60 минути и когато времето изтече, клавиатурата се заключва автоматично, предотвратявайки неволно натискане на клавиши.

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на телефона и Автом. защита на клавиатурата*.

- За да активирате автоматичната защита на клавиатурата, изберете *Включено* и телефонът извежда текста *Загайте изчакване:*. Въведете часа и натиснете **ОК**.
- За изключване на автоматичната защита на клавиатурата изберете *Изключено*.

Вижте също "[Заключване на клавиатурата \(Защита на клавиатурата\)](#)" на страница [32](#).

Показване на информация за клетки

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на телефона и Показване на информ. за клетки* (услуга на мрежата). Изберете *Включено*, за да

настройките на телефона да показва, когато се използва в клетъчна мрежа на базата на технологията Micro Cellular Network (MCN).

Ако за *GPRS връзка* е зададена настройката *Постоян. онлайн*, информационните съобщения може да не се получат. В такъв случай настройте *GPRS връзка* на *При нужда*, вижте "*Настройки, когато избраният носител на данни е GPRS*" на страница 124.

Поздрав

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на телефона* и *Поздрав*. Въведете текста, който искате да се показва за кратко при включването на телефона. За да съхраните поздрава, натиснете **Опции** и изберете *Запомети*.

Избор на мрежа

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на телефона* и *Избор на мрежа*. Изберете *Автоматично* и телефонът автоматично избира една от наличните във вашия район клетъчни мрежи.

Ако изберете *Ръчен режим*, можете да изберете мрежа, която има споразумение за роуминг с вашия местен мрежов оператор. Ако се изпише *Няма гостъл*, ще трябва да изберете друга мрежа. Телефонът остава в ръчен режим, докато не бъде избран автоматичен режим или в телефона не се постави друга СИМ-карта.

Потвърждаване на действията на СИМ услугите

Вижте "*СИМ услуги (Меню 14)*" на страница 135.

Активиране на помощен текст

За да зададете на телефона дали да показва, или не текстове за помощ, натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на телефона и Активиране на текст за помощ*.

Вижте също "Използване на менюто" на страница 46.

Начална мелодия

За да настроите телефона да просвирва или не начална мелодия при включването му, натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на телефона и Начална мелодия*.

Настройки на дисплея

Тапет

Можете да настроите телефона си така, че да показва фоново изображение, графична основа (тапет), когато телефонът е в режим готовност. Някои картинки са предварително запаметени в менюто *Галерия*. Можете също да получавате картинки чрез мултимедийни съобщения, да ги изтеглите от страници за услуги или да ги прехвърляте с PC Suite от вашия компютър и след това да ги запамятвате в *Галерия*. Вашият телефон поддържа форматите JPEG, GIF, BMP и PNG.

Избор на картинка за тапет

1. Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на дисплея и Тапет*.
2. Изберете *Избери изображение* и списъкът с папки от меню *Галерия* ще се покаже.

3. Изберете папката и превъртете до желаната картинка.
4. За да поставите картинката като тапет, натиснете **Опции** и изберете *Задай като тапет*.

Активиране и деактивиране на тапета

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на дисплея* и *Тапет*. За да активирате/деактивирате тапета, изберете съответно *Включв./Изключв.*

Цветни схеми

Можете да смените цвета на някои компоненти от дисплея, например индикаторите и сигналните стълбчета.

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на дисплея* и *Цветни схеми*. Изберете желаната цветна схема.

Лого на оператора

За да зададете на телефона дали да показва, или не логото на оператора, натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на дисплея* и *Лого на оператора*.

Имайте предвид, че логото на оператора не се показва, когато телефонът активира екранната анимация.

За повече информация и наличност на лого на оператора чрез SMS, MMS или Интернет се свържете с вашия мрежов оператор и/или доставчик на услуги и вижте също "**PC Suite**" на страница [136](#).

Яркост на дисплея

Можете да промените яркостта, която се използва на дисплея на телефона.

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки, Настройки на дисплея и Яркост на дисплея*. Превъртете с (**и**) за намаляване и увеличаване на яркостта и натиснете **ОК**, за да приемете.

Настройки на тонове

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки* и след това *Настройки на тона*. Можете да намерите същите настройки в менюто *Профили*, вижте "*Профили (Меню 4)*" на страница 86. Имайте предвид, че настройките, които правите, променят настройките в активния профил. Изберете:

- *Предупрежд. за входящо повикв.* – за да изберете как да ви извести телефонът за входящо гласово повикване. Опциите са *Звънене, Повишаващо, Едно позвъняв., Един сигнал* и *Изключено*.
- *Тон на звънене* – за входящи гласови повиквания. За да изберете тоновете на звънене, запаметени в *Галерия*, изберете *Отвори Галерия* от списъка с тонове на звънене.
- *Сила на звънене* – за входящи гласови повиквания и съобщения.
- *Предупрежд. чрез вибрация* – за входящи гласови повиквания и съобщения. Предупреждението чрез вибрация не работи, когато телефонът е свързан към зарядно устройство, поставка за бюро или комплект за кола.
- *Тон на предупр. за съобщение*, за да настроите предупредителния тон за входящи съобщения, *Тонове на клавишите*, или *Тонове за предупреждение*, за да настроите телефона да издава тонове, например когато батерията е изтощена.

- *Тонове на клавишите* – за настройка на силата на звука на тона.
- *Тонове за предупреждение* – за да настроите телефона да издава звуци, например когато батерията е изтощена.
- *Ритмичен светлинен сигнал* – за да настроите светлините на телефона да мигат, следвайки ритъма на настоящия тон за предупреждение за кратко съобщение или входящо повикване, винаги когато получите съобщение или входящо повикване.
- *Предупреждение за* – за да се настрои телефонът да звъни само когато има повикване от номер, включен в избрана група контакти. Превъртете до групата контакти, която искате, или до *Всички повикв.* и натиснете **Маркир..**



Съвет: Ако получите тон на звънене чрез съобщение "по въздуха" или чрез изтегляне, можете да запаметите тона на звънене в *Галерия*.

Настройки на аксесоарите

Това меню се показва само ако телефонът е бил или още е свързан с някой от следните аксесоари: слушалки HDB-4, устройство "свободни ръце" CARK126, панел за игра Xpress-on™ или мобилен индуктивен слухов апарат LPS-4.

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки* и *Настройки на аксесоарите*. Можете да изберете *Слушалки*, *Свободни ръце*, *Слухов апарат* или *Панел за игра*, ако съответният аксесоар е бил или все още е свързан към телефона. Изберете:

- **Основен профил** – за да изберете профила, който искате автоматично да се активира, когато свържете избрания аксесоар. Можете да изберете друг профил, докато аксесоарът е свързан.
- **Автоматичен отговор** – за да настроите телефона да отговаря автоматично на входящо повикване след пет секунди. Ако **Предупрежд. за входящо повикв.** е настроено на **Един сигнал** или **Изключено**, автоматичният отговор не е възможен.
- **Осветление** – за да настроите осветлението да е постоянно **Включено**. Изберете **Автоматично**, за да настроите осветлението да се включва за 15 секунди след натискането на клавиш. Опцията **Осветление** е достъпна само когато е избрано **Свободни ръце**.
- **Осветление на панела** – за да активирате и деактивирате светлините, когато използвате панел за игра Xpress-on™. Имайте предвид, че активирането на осветлението на панела може да изхаби батерията по-бързо.



Забележка: Винаги деактивирайте осветлението на панела, когато това може да предизвика разсейване на вниманието.

Настройки за защита



Забележка: Когато се използват опции за сигурност, които ограничават повикванията (блокиране на повикванията, затворени потребителски групи и фиксирано набиране), са възможни телефонни обаждания до определени аварийни телефонни номера в някои мрежи (напр. 112, 911 или други официални аварийни номера).

Натиснете **Меню**, изберете *Настройки* и *Настройка защита*. Изберете:

- *Искане на ПИН-код* – за да настроите телефона да иска вашия ПИН-код при всяко включване на телефона. Някои СИМ-карти не позволяват да се изключва искането на ПИН-код.
- *Блокиране на разговори* (услуга на мрежата) – за да ограничите входящите и изходящите повиквания на вашия телефон. Изисква се парола за блокиране.
- *Фиксирано набиране* – за да ограничите вашите изходящи повиквания само до избрани телефонни номера, ако тази функция се поддържа от вашата СИМ-карта. Изисква се ПИН2-кодът. Когато е включено фиксираното набиране, не са възможни GPRS връзки, освен в случаите, когато изпращате текстово съобщение чрез GPRS връзка. В този случай, телефонният номер на получателя и номерът на центъра за съобщения трябва да се включат в списъка с фиксирано набиране.
- *Затворена група контакти*. Затворената група контакти е услуга на мрежата, която определя група от лица, които могат да ви звънят и на които вие можете да звъните. За повече информация се свържете с вашия мрежов оператор или доставчик на услуги.
- *Ниво на защита*. Фабрично зададеният код за защита е 12345.

Изберете *Телефон* и телефонът ще иска защитния код винаги, когато се поставя нова СИМ-карта в телефона.

Изберете *Памет* и телефонът ще поиска защитния код, когато паметта на СИМ-картата е избрана и искате да промените паметта, използвана в момента (вижте "*Избиране на настройките за контакти*" на страница 77),

или ако искате да копирате от една памет в друга ("[Копиране на контакти](#)" на страница [82](#)).

- *Кодове за гостъп* – за промяна на защитния код, ПИН-кода, ПИН2-кода или паролата за блокиране. Кодовете могат да съдържат само цифри от 0 до 9.

Възстановяване на заводските настройки

За да възстановите някои от настройките на менютата към първоначалните им стойности, натиснете **Меню**, изберете *Настройки* и *Възстанови заводските настр..* Въведете кода за защита и натиснете **ОК**. Имайте предвид че данните, които сте въвели или изтеглили, например имената и телефонните номера, запаметени в списъка с контакти, не се изтриват.

■ Алармен часовник (Меню 6)



Аларменият часовник използва формата за часа, зададен за часовника.

Натиснете **Меню** и изберете *Алармен часовник*.

- За да настроите алармата, изберете *Час за аларма* и въведете часа за алармата. За да смените часа, когато часът за аларма е зададен, изберете *Включен*.
- За да зададете тона за аларма, изберете *Тон за аларма* и желания тон.

Когато настъпи времето за алармата

Телефонът ще издаде предупредителен сигнал, а на екрана ще замига текстът *Аларма!* и часът в момента.

Натиснете **Спри**, за да спрете алармата. Ако оставите алармата на телефона да продължи за минута или ако натиснете **Повтори**, алармата спира за около десет минути и след това започва отново.

Ако моментът за аларма настъпи, когато телефонът е изключен, той се включва сам и започва да издава алармен сигнал. Ако натиснете **Спри**, телефонът ще попита дали искате да го активирате за повиквания, *Да включи ли телефона?*. Натиснете **Не**, за да изключите телефона, или **Да**, за да направите или приемете повикване.



Забележка: Не натискайте **Да**, когато използването на безжични телефони е забранено или неговото включване може да причини смущения или опасности.

■ Галерия (Меню 7)



Можете да запаметявате изображения и тонове на звънене, например, ако са получени в мултимедийно съобщение, в папките на галерията – вижте "[Четене и отговаряне на мултимедийно съобщение](#)" на страница 65.

Галерията използва общата памет, вижте "[Обща памет](#)" на страница 19.



Забележка: За да използвате тази функция, телефонът ви трябва да е включен. Не включвайте телефона, когато използването на безжични телефони е забранено или неговото включване може да причини смущения или опасности.

1. Натиснете **Меню** и изберете **Галерия**. Извежда се списъкът с опции.
2. Изберете **Покажи папки**, за да отворите списъка на папките.

Другите налични опции са:

- **Добави папка** – за да добавите нова папка. Въведете име за папката и натиснете **ОК**.
- **Изтрий папката** – за да изберете папката, която искате да изтриете. Оригиначните папки в телефона не могат да се изтрият.
- **Преимен. папка** – за да изберете папката, на която искате да дадете ново име. Оригиначните папки в телефона не могат да се преименуват.
- **Изтегл. Галерия** – за да добавите още изображения и тонове. Изберете съответно **Изтегл. изображ.** или **Изтегл. тонове**. Появява се списъкът с наличните маркери. Изберете **Още маркери**, за да стигнете до списъка с маркери в менюто **Услуги**, вижте "[Маркери](#)" на страница 130.

Изберете съответния маркер, за да се свържете с желаната страница. Ако връзката не се осъществи, възможно е да не успеете да осъществите достъп до страницата от услугата, чиито настройки за връзка са активни в момента. В този случай влезте в менюто *Услуги* и активирайте друг набор от настройки за услуги, вижте "*Осъществяване на връзка с услуга*" на страница 125. Опитайте отново да се свържете със страницата.

За наличието на различни услуги, цени и тарифи проверете при вашия мрежов оператор и/или доставчик на услуги.

3. Изберете желаната папка и се появява списъкът с файловете в папката. Оригиначните папки в телефона са *Изображ.* и *Тонове*.
4. Превъртете до искания файл. Натиснете *Опции* и могат да се появят някои от следните опции:
 - *Отвори* – за да отворите желания файл.
 - *Изтрий* – за да изтриете избора профил.
 - *Изпрати* – за да изпратите файл с мултимедийно съобщение.
 - *Премести* – за да преместите файл в друга папка.
 - *Преименувай* – за да дадете ново име на файла.
 - *Задай като тапет* – за да зададете избора файл като тапет.
 - *Като тон звънене* – за да зададете избора файл като тон на звънене.
 - *Детайли* – за да видите детайлите на файла, например размера.
 - *Сортиране* – за да сортирате файловете и папките по дата, вид, име или размер.

■ Календар (Меню 8)



Календарът ви помага да следите напомнящите бележки, обаждания, които трябва да направите, и рождени дни.

Календарът използва общата памет, вижте "Обща памет" на страница 19.



Забележка: Вашият телефон трябва да бъде включен, за да използва функциите в менюто *Календар*. Не включвайте телефона, когато използването на безжични телефони е забранено или неговото включване може да причини смущения или опасности.

Натиснете **Меню** и изберете *Календар*.



Съвет: За да отворите бързо менюто *Календар*, натиснете **]** в режим готовност.

Превъртете до желания ден. Текущият ден е обозначен с рамка около деня. Ако има някакви бележки за деня, той е обозначен с удебелен шрифт. За да прегледате бележките за деня, натиснете **Опции** и изберете *Бележки за деня*.



Съвет: За да превъртите в списъка с бележки през бележките ден по ден, натиснете **{** или **}**.

За да прегледате една отделна бележка, превъртете до същата, натиснете **Опции** и изберете *Покажи*. Екранът на бележка позволява да видите детайли от избраната бележка. Можете да се движите из бележката.



Съвет: За да превъртите бележка по бележка през бележките за деня в екрана за бележки, натиснете **{** или **}**.

Другите опции за екраните на календара могат да включват:

- Опции за съставяне на бележка, изпращане на бележка на друг телефон или копиране на бележка за друг ден.
- Опции за изтриване, промяна, преместване и повтаряне на бележка.
- **Настройки** – за да зададете датата, часа, формата на датата или часа или първия ден от седмицата. В опцията **Автомат. триене** можете да настроите телефона да изтрива старите бележки автоматично след определено време. Повтарящите се бележки, обаче, например бележките за рождени дни, няма да се изтрият.

Съставяне на бележка в календара

За въвеждането на букви и цифри вижте **"Писане на текст"** на страница 41.

Натиснете **Меню** и изберете **Календар**. Превъртете до желаната дата, натиснете **Опции** и изберете **Напиши бележка**. Изберете един от следните типове бележки:

-  **Напомняне** – въведете темата на напомнянето, натиснете **Опции** и изберете **Запомети**. За да въведете аларма за дадената бележка, изберете **Аларма вкл.** и след това задайте времето на алармата.
-  **Набери** – въведете телефонния номер, натиснете **Опции** и изберете **Запомети**. Въведете името, натиснете **Опции** и изберете **Запомети**. (Вместо да въвеждате телефонния номер, можете да натиснете **Опции**, за да потърсите името и номера в контакти.) След това въведете часа за обаждането и натиснете **ОК**. За да въведете аларма за дадена бележка,

изберете **С тон** или **Без звук** (без тон на аларма) и след това въведете времето на алармата.

- 📁 **Рожден ден** – въведете името на лицето (или натиснете **Опции**, за да го потърсите в контакти), натиснете **Опции** и изберете **Запомети**. След това въведете годината на раждане и натиснете **ОК**. За да въведете аларма за дадена бележка, изберете **С тон** или **Без звук** (без тон на аларма) и след това въведете времето на алармата.

Когато е настроена алармата, при преглеждане на бележките се показва индикаторът 📍.

Когато телефонът сигнализира за бележка

Телефонът сигнализира и извежда бележката на дисплея. Когато на дисплея се появи бележка за обаждане 📞, можете да наберете показания номер, като натиснете **Г**. За да спрете алармата и да прегледате бележката, натиснете **Покажи**. За да спрете алармата, без да прегледате бележката, натиснете **Изход**.

■ Игри (Меню 9)



Софтуерът на вашия телефон съдържа някои игри, които са специално създадени за този телефонен апарат Nokia.



Забележка: За да използвате тази функция, телефонът ви трябва да е включен. Не включвайте телефона, когато използването на безжични телефони е забранено или неговото включване може да причини смущения или опасности.

Стартиране на игра

1. Натиснете **Меню**, изберете *Игри* и *Избор на игра*.
2. Превъртете до игра или набор от игри (името зависи от играта).
3. Натиснете **Опции** и изберете *Отвори*, или натиснете **Г**. Ако изборът ви е една, тя ще бъде стартирана.

В останалите случаи се извежда списъкът на игрите в избрания набор игри. За да стартирате една игра, превъртете до желаната игра и натиснете **Опции** и изберете *Отвори*, или натиснете **Г**.

Имайте предвид, че играенето на игри може да изразходва батерията на телефона по-бързо (и може да се наложи да свържете телефона към зарядното устройство).

Други опции на разположение за игра или набор игри

Опции за игри, вижте ["Други опции, които са на разположение за дадено приложение или набор приложения"](#) на страница 112.

Изтегляне на игри

Натиснете **Меню**, изберете *Игри* и *Изтегляне игри*. Появява се списъкът с наличните маркери. Изберете *Още маркери*, за да стигнете до списъка с маркери в менюто *Услуги*, вижте "**Маркери**" на страница 130.

Изберете съответния маркер, за да се свържете с желаната услуга. Ако връзката не се осъществи, може да нямате възможност за достъп до услугата, чиито настройки за връзка са активни. В този случай влезте в менюто *Услуги* и активирайте друг набор от настройки за услуги, вижте "**Осъществяване на връзка с услуга**" на страница 125. Опитайте отново да се свържете с услугата.

За наличието на различни услуги, цени и тарифи проверете при вашия мрежов оператор и/или доставчик на услуги.

Имайте предвид, че когато изтеглите игра или приложение, те могат да бъдат запаменети в менюто *Приложения* вместо в менюто *Игри*.



Имайте предвид, че Nokia не гарантира за приложения от сайтове, които не принадлежат на Nokia. Ако решите да изтеглите приложения от тях, трябва да вземете същите предпазни мерки за защита или съдържание, каквито бихте взели при всеки сайт.

Състояние на паметта за игри

За да видите размера на паметта за инсталиране на игри и приложения, натиснете **Меню** и изберете *Игри* и *Памет*.

Игри използват общата памет, вижте "**Обща памет**" на страница 19.

Настройки на игри

Натиснете **Меню**, изберете *Игри* и *Настройки*, за да зададете звуците, осветлението и вибрацията за играта.

■ Настройки (Меню 10)



Това меню позволява управлението на приложения Java, инсталирани във вашия телефон. Софтуерът на вашия телефон съдържа някои приложения Java, които са специално проектирани за този телефонен апарат Nokia. Много доставчици на услуги предлагат други приложения. Преди да можете да използвате някое от тези предложения, трябва да го изтеглите в телефона.



Забележка: За да използвате тази функция, телефонът ви трябва да е включен. Не включвайте телефона, когато използването на безжични телефони е забранено или неговото включване може да причини смущения или опасности.

Стартиране на приложение

1. Натиснете **Меню**, изберете *Приложения* и *Избор приложен..*
2. Превъртете до приложение или набор от приложения (името зависи от приложението).
3. Натиснете **Опции** и изберете *Отвори*, или натиснете **Г**. Ако изборът ви е едно приложение, то ще бъде стартирано.

В останалите случаи се изписва списък на приложенията в избрания набор приложения. За да стартирате едно приложение, превъртете до желаното приложение и натиснете **Опции** и изберете **Отвори**, или натиснете **Г**.

Имайте предвид, че работата с приложения може да изразходва батерията на телефона по-бързо (и може да се наложи да свържете телефона към зарядното устройство).

Други опции, които са на разположение за дадено приложение или набор приложения

- **Изтрий**, за да изтриете приложението или набора от приложения от телефона.

Имайте предвид, че ако изтриете от телефона предварително инсталирано приложение или набор от приложения, можете да изтеглите отново на телефона от Nokia Software Market (Софтуерен пазар на Nokia), www.softwaremarket.nokia.com.

- **Уеб гостъп** – за да ограничите достъпа на приложението до мрежата. Изберете **Първо питай** и телефонът ще пита за достъп до мрежата; **Позволен**, за да позволите достъп до мрежата или **Не е позволен**, за да откажете достъпа до мрежата.
- **Актуализ. версия** – за да проверите дали услугите предлагат за изтегляне нова версия на приложението, ако това се поддържа от приложението.
- **Уеб страница**, за да предоставите повече информация или допълнителни данни за приложението от Интернет страница. Тази възможност трябва да

бъде поддържана от мрежата. Тя се показва само ако заедно с приложението е бил даден адрес в Интернет.

- *Мреж. настройки* – специфичните основни настройки, от които някои приложения се нуждаят за браузъра.
- *Детайли* – за да дадете допълнителна информация относно приложението.

Изтегляне на приложение

Вашият телефон поддържа J2ME™ Java приложения. Уверете се, че приложението е съвместимо с телефона, преди да го изтеглите.

Можете да изтеглите нови приложения Java по различни начини:

- Натиснете **Меню**, изберете *Приложения* и *Изтегл. прилож.* и на дисплея се появява списъкът с наличните маркери. Изберете *Още маркери*, за да стигнете до списъка с маркери в менюто *Услуги*, вижте "**Маркери**" на страница 130.

Изберете съответния маркер, за да се свържете с желаната услуга. Ако връзката не се осъществи, може да нямате възможност за достъп до услугата, чиито настройки за връзка са активни. В този случай влезте в менюто *Услуги* и активирайте друг набор от настройки за услуги, вижте "**Осъществяване на връзка с услуга**" на страница 125. Опитайте отново да се свържете с услугата.

За наличието на различни услуги, цени и тарифи проверете при вашия мрежов оператор и/или доставчик на услуги.

- Натиснете **Меню** и изберете **Услуги**, за да намерите страница за изтегляне на съответното приложение Java. Вижте "**Прелистване на страниците на услуга**" на страница 126.
- За да използвате възможността за изтегляне на игри, вижте "**Изтегляне на игри**" на страница 110.
- Използвайте инсталатора за приложения на Nokia от PC Suite, за да изтеглите приложенията в телефона от съвместим компютър.



Имайте предвид, че Nokia не гарантира за приложения от сайтове, които не са на Nokia. Ако решите да изтеглите приложения Java от тях, трябва да вземете същите предпазни мерки за защита или за съдържанието им, каквито бихте взели при всеки друг сайт.

Имайте предвид, че когато изтеглите игра или приложение, те могат да бъдат запазени в менюто **Игри**, вместо в менюто **Приложения**.

При изтегляне на файлове или работа с приложение Java могат да се изпишат следните текстове:

- **Действието е неуспешно**, когато се появи грешка по време на операцията.
- **Грешка в приложението**, когато работещото приложение даде грешка.
- **Приложението не се поддържа**, когато приложението е несъвместимо с телефона.
- **Има активно повикване в момента** – приложението се опитва да установи връзка с Интернет, докато от телефона вече се води разговор.
- **Неизвестен файлов формат**, когато форматът на файла е неизвестен за телефона.

- *Файлът е прекалено голям*, когато файлът е прекалено голям, за да може да се използва на телефона или порталът не поддържа толкова големи файлове.
- *Невалиден файл*, когато приложението е невалидно.
- *Отварянето е неуспешно*, когато телефонът не може да стартира приложението. Моля опитайте отново.
- *Не мога да отворя приложението*, когато няма достатъчен ресурс за работа на приложението. Прекратете всички активни разговори или ползвани приложения и опитайте да отворите приложението отново.
- *Неизвестно* (появява се в списъка на Приложенията), когато приложението е невалидно.

Състояние на паметта за приложения

За да видите размера на паметта за инсталиране на игри и приложения, натиснете **Меню** и изберете *Приложения* и *Памет*.

Приложенията използват общата памет, вижте "**Обща памет**" на страница 19.

■ Екстри (Меню 11)



В това меню вашият телефон предоставя някои практични функции.



Забележка: Вашият телефон трябва да бъде включен, за да използва функциите в менюто *Екстри*. Не включвайте телефона, когато използването на безжични телефони е забранено или неговото включване може да причини смущения или опасности.

Калкулатор

Калкулаторът в телефона ви може да събира, изважда, умножава, дели, повдига на квадрат и да намира квадратен корен, и да преобразува валути.

Този калкулатор има ограничена точност и могат да възникнат грешки от закръглявания, особено при дълги деления.

1. Натиснете **Меню**, изберете *Екстри* и *Калкулатор*.
2. Когато на екрана се изпише "0", въведете първата цифра за изчислението, натиснете # + за десетична запетая.
3. Натиснете **Опции** и изберете *Събиране*, *Изваждане*, *Умножение*, *Деление*, *На квадрат*, *Квадратен корен* или *Смяна на знак*.



Съвет: Или натиснете * + веднъж за събиране, два пъти за изваждане, три пъти за умножение и четири пъти за деление.

4. Въведете второто число.
5. За резултат натиснете **Опции** и изберете *Резултат*. Повторете стъпки от 3 до 5 колкото пъти е необходимо.

6. За да стартирате ново изчисление, първо натиснете и задръжте **Изтрий**.

Преобразуване на валути

1. Натиснете **Меню**, изберете **Екстри** и **Калкулатор**.
2. За да запаметите валутния курс, натиснете **Опции** и изберете **Валутен курс**. Изберете една от показаните опции. Въведете валутния курс, натиснете **#**  за десетична запетая и натиснете **ОК**. Валутният курс остава в паметта, докато го смените с друг.
3. За да направите преобразуването на валутата, въведете сумата за преобразуване, натиснете **Опции** и изберете **В местна валута** или **В чужда валута**.



Съвет: Можете да направите преобразуване на валута и в режим на готовност. Въведете сумата, която трябва да се преобразува, натиснете **Опции** и изберете **В местна валута** или **В чужда валута**.

Таймер за обратно отброяване

Натиснете **Меню**, изберете **Екстри** и **Таймер за обратно отброяване**. Въведете времето за алармата в часове и минути и натиснете **ОК**. Ако желаете, напишете своя текстова бележка, която да се покаже, когато изтече времето и натиснете **ОК**, за да стартирате таймера за обратно отброяване.

- За да промените времето за обратно отброяване, изберете **Промени времето** или за да спрете таймера, изберете **Спри таймера**.

Ако часът за аларма настъпи, когато телефонът е в режим на готовност, телефонът издава тон и текстът на бележката мига, ако е зададено, или в

противен случай се извежда *Край на обратното отброяване*. Спрете алармата, като натиснете произволен клавиш. Ако не се натисне клавиш, алармата автоматично спира в рамките на 30 секунди. За да спрете алармата и да изтриете текста на бележката, натиснете **ОК**.

Хронометър

С помощта на хронометъра можете да измервате време, да отчитате междинни времена или времена за обиколки. Докато отчитате времето, могат да се използват и останалите функции на телефона. За да оставите отмерването на времето във фонов режим, натиснете **↵**.

Използването на хронометъра изразходва батерията и времето за работа на телефона ще се намали. Внимавайте да не оставяте секундомера да работи във фонов режим, когато изпълнявате други операции с телефона си.

Отмерване на време и разделяне на време

1. Натиснете **Меню**, изберете *Екстри*, *Хронометър* и *Раздел. времена*. Можете да изберете *Продължи*, ако сте задали отчитането на времето във фонов режим.
2. Натиснете **Старт**, за да започнете следенето на времето. Натиснете **Раздели** винаги, когато искате да отмерите междинно време. Междинните времена се изписват на дисплея под текущото време. Превъртете, за да прегледате времената.
3. Натиснете **Спри**, за да спрете следенето на времето.
4. Натиснете **Опции** и изберете:

Старт, за да започнете отново следенето на времето. Новото време се добавя към предишното време.

Запамети – за да запаметите времето. Въведете име за измерваното време и натиснете **ОК**. Ако не въведете име, като заглавие ще се използва общото време.

Нулиране – за да нулирате времето, без да го запаметите.

Междинни времена

Натиснете **Меню**, изберете *Екстри*, *Хронометър* и *Межд. времена*. Натиснете **Старт**, за да започнете времеизмерването и *Засечи*, за да получите междинно време. Натиснете **Спри**, за да спрете отчитането на междинно време. Натиснете **Опции** и можете да запаметите или нулирате междинните времена. Вижте **"Отмерване на време и разделяне на време"** по-горе.

Преглеждане и изтриване на времена

Натиснете **Меню**, изберете *Екстри* и *Хронометър*.

Ако хронометърът не е нулиран, можете да изберете *Пок. последното*, за да видите последното измерено време. Изберете *Покажи времена* и ще се покаже списък от имена или крайните времена от измерванията – изберете времената, които искате да видите.

За да изтриете запаметените времена, изберете *Изтрий времена*. Изберете *Изтрий всичко* и натиснете **ОК** или изберете *Едно по едно*, превъртете до времената, които искате да изтриете, натиснете **Изтрий** и натиснете **ОК**.

■ Услуги (Меню 12)



Можете да осъществявате достъп до различни услуги в Интернет. Тези услуги могат да включват например прогнози за времето, новини или разписание на полетите и финансова информация.

Проверете за наличността, цените и тарифите на услугите при вашия мрежов оператор и/или доставчика, чиито услуги искате да използвате.

Доставчиците на услуги ще ви дадат също и указания как да ползвате предоставяните от тях услуги.



Забележка: За да използвате тази функция, телефонът ви трябва да е включен. Не включвайте телефона, когато използването на безжични телефони е забранено или неговото включване може да причини смущения или опасности.

С многофункционалния браузър на вашия телефон можете да преглеждате услугите, които използват на техните страници Wireless Mark-Up Language (WML) или разширен HyperText Markup Language (xHTML). Тъй като дисплеят и количеството памет на телефона са много по-малки, отколкото на компютъра, съдържанието на Интернет се показва по различен начин на дисплея на телефона. Имайте предвид, че е възможно да не виждате всички детайли на Интернет страниците.

Основни стъпки за осъществяване на достъп и използване на услуги

1. Съхранете настройките на услугата, които се изискват за осъществяване на достъп до услугата, която искате да използвате. Вижте страница [121](#).

2. Осъществете връзка с дадена услуга. Вижте страница [125](#).
3. Започнете прелистването на страниците на услугата. Вижте страница [126](#).
4. След като приключите с прелистването, прекратете връзката с услугата. Вижте страница [128](#).

Настройка на телефона за определена услуга

Можете да получите настройките за връзката като съобщение "по въздуха" от мрежовия оператор или доставчик на услуги, предлагащи услугата, която искате да използвате. Можете също така да въведете ръчно настройките или да добавите и промените настройките с PC Suite.

За повече информация и подходящите настройки се свържете с вашия мрежов оператор или доставчика на услуги, който предлага услугата, която искате да използвате. Настройките могат да се намират например в техните уебсайтове.

Съхраняване на настройките за услугата, получени като съобщение "по въздуха"

Когато можете да получите настройките за услугите като съобщение "по въздуха", на дисплея се извежда текстът *Настройките за услугата са получени*.

- За да запазите получените настройки, натиснете **Опции** и изберете *Запамятаване*.

Ако няма запаметени настройки в *Активни настройки за услуги*, настройките се съхраняват в първия свободен набор за връзка и също се активират.

Ако има настройки, запаметени в *Активни настройки за услуги*, на дисплея ще се изпише *Да активирам ли запаметените настройки за услуги?*. За да активирате запаметените настройки, натиснете **Да**, а само за да ги запаметите, натиснете **Не**.

- За да прегледате първо получените настройки, натиснете **Опции** и изберете *Показване*. За да съхраните настройките, натиснете **Запамети**.
- За да отхвърлите получените настройки, натиснете **Опции** и изберете *Отхвърли*.

Ръчно въвеждане на настройките за услугите

1. Натиснете **Меню**, изберете *Услуги*, *Настройки* и *Настройки на връзката*.
2. Изберете *Активни настройки за услуги*.
3. Превъртете до набора за връзка, който искате да активирате, и натиснете **Активир..**

Трябва да активирате набора връзка, в който искате да съхраните настройките за услугите. Набор за връзка е комбинация от настройки, необходими за осъществяване на връзка с услуга.

4. Изберете *Промени активни настройки услуги*.

Изберете всяка от настройките една по една и въведете всички необходими настройки в съответствие с информацията, получена от вашия мрежов оператор или доставчик на услуги.

- *Име на настройките* - въведете новото име на набора за връзка.
- *Начална страница* - въведете адреса на началната (стартова страница) на услугата, която искате да използвате; за точка натиснете 1 00 .
- *Тип сесия* - изберете *Постоян. връзка* или *Временна връзка*.
- *Защита на връзката* - изберете *Включена* или *Изключена*.

Когато защитата на връзката е *Включена*, телефонът се опитва да използва защитена връзка за услугата. Ако не е налична защитена връзка, няма да се осъществи връзката. Ако искате да се свържете въпреки това, при незащитена връзка, трябва да настроите защитата на връзката на *Изключена*.

- *Носител на данни* - изберете *GSM данни* или *GPRS*. Настройки за избрания носител, вижте "*Настройки, когато избраният носител на данни е GSM данни*" и "*Настройки, когато избраният носител на данни е GPRS*" по-долу.

За информация относно цените, скоростта на връзката и други се свържете с мрежовия оператор или доставчика на услуги.

Настройки, когато избраният носител на данни е GSM данни

- *Номер за връзка* - въведете телефонния номер.
- *IP адрес* - въведете адреса; за точка натиснете * +.
- *Тип на удостоверяване* - изберете *Защитен* или *Нормален*.
- *Тип трансфер на данни* - изберете *Аналогов* или *ISDN*.

- *Скорост за данни* – изберете скоростта, която искате да използвате, или изберете *Автоматично*. *Автоматично* е налично само ако избраният в момента тип трансфер на данни е *Аналогов*. Скоростта за трансфер на данни зависи от доставчика на услуги.
- *Тип регистриране* – изберете *Ръчно* или *Автоматично*.
- *Име на потребителя* – въведете името на потребителя.
- *Парола* – въведете паролата.

Настройки, когато избраният носител на данни е GPRS

- *GPRS връзка* – изберете *При нужда* или *Постоян. онлайн*.
- *Точки на GPRS гостъп* – въведете името на точката за достъп.

За установяване на връзка към GPRS мрежа се изисква име на точка за достъп. Ще получите името на точката за достъп от вашия мрежов оператор или доставчик на услуги.

- *IP адрес* – въведете адреса; за точка натиснете * +. Ще получите IP адреса от вашия мрежов оператор или доставчик на услуги.
- *Тип на удостоверяване* – изберете *Защитен* или *Нормален*.
- *Тип регистриране* – изберете *Ръчно* или *Автоматично*. Ако изберете *Автоматично*, типът регистриране използва името на потребителя и паролата, въведена в следните настройки. Ако изберете *Ръчно*, се изисква информация за регистрация, когато установявате връзка.
- *Име на потребителя* – въведете името на потребителя.
- *Парола* – въведете паролата.

Осъществяване на връзка с услуга

1. Най-напред се уверете, че настройките на услугата, която искате да използвате, са активирани. За да активирате настройките:
 - Натиснете **Меню**, изберете *Услуги*, *Настройки* и *Настройки на връзката*. Изберете *Активни настройки за услуги*, превъртете до набора за връзка, който искате да активирате, и натиснете **Активир..**
2. Второ, осъществете връзка с услугата. Има три начина за връзка:
 - Отворете стартовата страница, например началната страница на доставчика на услуги:
Натиснете **Меню** и изберете *Услуги* и *Начална стр.* или в режим на готовност натиснете и задръжте клавиша за Интернет 0 .
 - Изберете маркер на услугата:
Натиснете **Меню**, изберете *Услуги* и *Маркери* и изберете маркер.
Ако маркерът не работи с активните в момента настройки на услугата, активирайте друг набор от настройки на услугата и опитайте отново.
 - Въведете адреса на услугата:
Натиснете **Меню**, изберете *Услуги* и след това *Отиги на адрес*.
Въведете адреса на услугата и натиснете **ОК**.
Обърнете внимание, че не е необходимо да добавяте префикса http:// преди адреса, тъй като той ще се добави автоматично.

Прелистване на страниците на услуга

След като вече сте осъществили връзка с услугата, можете да започнете да прелиствате нейните страници. Функцията на клавишите на телефона може да е различна в различните услуги. Следвайте текстовите указания на дисплея на телефона. За повече информация се свържете с доставчика си на услуги.

Обърнете внимание, че ако за носител на данни е избран GPRS, докато преглеждате, в горния ляв ъгъл на дисплея се показва индикаторът . Ако приемете повикване или текстово съобщение, или осъществите повикване по време на GPRS връзка, индикаторът  ще се появи в горния десен ъгъл на дисплея, за да покаже, че GPRS връзката е отложена (задържана). След повикване например, телефонът се опитва да възстанови GPRS връзката.

Използване на клавишите на телефона по време на прелистване в брауъра

- Използвайте произволен клавиш за превъртане, за да прелиствате в страницата.
- За да изберете маркиран елемент, натиснете .
- За да въведете букви и номера, натиснете клавишите 0  - 9 wxyz, а за да въведете специални символи, натиснете клавиша * +.

Опции при прелистване

Натиснете **Опции** и могат да се появят следните опции. Доставчикът на услуги може да предлага и други опции. Изберете:

- *Начална стр.* – за да се върнете към началната страница на избраната услуга.
- *Маркери.* Вижте "[Маркери](#)" на страница [130](#).
- *Добави маркер* – за да запаметите страницата като маркер.
- *Линк. изтегляне* – за да се покаже списъкът с маркери за изтегляне.
- *Бърз достъп* – за да отворите нов списък с опции, които са например специфични за страницата.
- *Виж изобразен.* или *Виж изобраз-я* – за да прегледате изображенията и анимацията от страницата.
- *Набери / Промяна / Отвори реда / Отвори / Отвори списъка* – за да направите повикване, да въведете текст или да изберете маркиран елемент от страницата.
- *Отиди на адрес* – за да въведете адреса на услугата, до която желаете достъп.
- *Вх. п. к. на мреж..* Вижте "[Входяща пощенска кутия на мрежата](#)" на страница [131](#).
- *Настр. на показв..* Вижте "[Настройки на показване на многофункционалния браузър](#)" на страница [129](#).
- *Настр. за cookies.* Вижте "[Изберете настройки за Cookie](#)" на страница [129](#).
- *Използв. гетайл* – за да изтеглите номерата, електронните адреси и адресите на уебсайтове от настоящата страница.
- *Отвори отново* – за да отворите отново и обновите текущата страница.

- *Изчисти кеш.* Вижте "[Изчистване на кеш паметта](#)" на страница 132.
- *Инфо/защита* – за преглед на информацията за защита на текущата връзка и сървъра.
- *Прекрати.* Вижте "[Прекъснете връзката с услугата](#)" на страница 128.



Забележка: Информацията или услугите, до които сте осъществили достъп, се запаметяват в кеш паметта на вашия телефон. Кеш паметта е буферна памет, която се използва за временно съхраняване на данни. Ако сте правили опит за достъп или сте осъществили достъп до конфиденциална информация, изискваща пароли (например до банковата си сметка), изчиствайте кеш паметта на телефона след всяко използване.

За да изчистите кеш паметта, вижте "[Изчистване на кеш паметта](#)" на страница 132.

Директно повикване

Многофункционалният браузър поддържа функции, до които можете да осъществите достъп, докато прелиствате. Можете да водите разговор, да изпращате DTMF тонове по време на повикване и да запаметявате в контакти име и телефонен номер от страница.

Прекъснете връзката с услугата

За да спрете прелистването и прекратите връзката, натиснете **Опции** и изберете *Прекрати*. Когато на дисплея се изпише текстът *Да прекратя ли търсенето?*, натиснете **Да**.

Можете да натиснете и . Ако избраният носител на данни е *GSM ганни*, натиснете два пъти . Телефонът прекратява връзката с услугата.

Настройки на показване на многофункционалния браузър

1. Докато прелиствате, натиснете **Опции** и изберете *Други опции* и *Настр. на показв.*,
или в режим на готовност натиснете **Меню** и изберете *Услуги, Настройки* и *Настройка на показване*.
2. Изберете *Пренасяне на текста*. Изберете *Включено* и текстът продължава на следващия ред, ако не може да бъде показан на един ред. Ако изберете *Изключено*, текстът се съкращава, ако не може да бъде показан на един ред.
Изберете *Показване на изображения*. Изберете *Не* и картинките от страницата няма да се появяват. Това може да ускори прелистването на страници, които съдържат множество картинки.

Изберете настройки за Cookie

Cookies са данни, които сайтът съхранява в кеш паметта на браузъра в телефона ви. Данните могат да бъдат например вашата потребителска информация или предпочитанията ви за прелистване. Cookies се съхраняват, докато не изчистите кеш паметта, вижте "*Изчистване на кеш паметта*" на страница 132.

1. Докато прелиствате, натиснете **Опции** и изберете *Други опции, Защита* и *Cookies*
или в режим на готовност натиснете **Меню** и изберете *Услуги, Настройки, Настройка защита* и *Cookies*.

2. Изберете *Разрешавам* или *Отказ*, за да разрешите или не получаването на Cookies от телефона.

Маркери

Можете да съхраните адреси на страници като маркери в паметта на телефона.

1. Докато прелиствате, натиснете *Опции* и изберете *Маркери* или в режим готовност натиснете *Меню* и изберете *Услуги* и *Маркери*.
2. Превъртете до маркера, който искате да използвате, и натиснете *Опции*.
3. Изберете *Отвори*, за да осъществите връзка със страницата, свързана с маркера. Можете също така да видите заглавието и адреса, да промените или изтриете избрания маркер, или да изпратите директно до друг телефон като маркер или като съобщение "по въздуха", или да създадете нов маркер.



Имайте предвид, че вашият телефон може да има някои предварително инсталирани маркери за сайтове, които не са свързани с Nokia. Nokia не дава гаранции и не поддържа тези сайтове. Ако решите да ги посетите, трябва да вземете същите предпазни мерки за защита или съдържание, каквито бихте взели при всеки Интернет сайт.

Получаване на маркер

Когато получите маркер (изпратен като маркер), на дисплея се появява текстът *1 маркер е получен*. Натиснете *Покажи*, след това *Опции* и изберете

Покажи, за да видите маркера, *Запамети*, за да запаметите маркера или *Отхвърли*, за да го отхвърлите.

Изтегляне

1. За да изтеглите повече тонове, изображения, игри или приложения в телефона, натиснете **Меню** и изберете *Услуги* и *Линк. изтегляне*.
2. Изберете *Изтегл. тонове*, *Изтегл. изображ.*, *Изтегляне игри* или *Изтегл. прилож.*, за да изтеглите тонове, изображения, игри или съответно приложения.

Изтегляйте съдържание само от източници, на които имате доверие. Вижте също "*Изтегляне на игри*" на страница 110 и "*Изтегляне на приложение*" на страница 113.

Входяща пощенска кутия на мрежата

Телефонът може да получава съобщения от мрежата (принудителни съобщения), изпратени от доставчика на услуги. Съобщения от мрежата са например информиране за новини и те могат да съдържат текстово съобщение или адрес на услуга.

За достъп до *Вх. п. к. на мреж.* в режим на готовност, когато получите съобщение от мрежата, натиснете **Покажи**.

- Ако натиснете **Изход**, съобщението се прехвърля във *Вх. п. к. на мреж.*. За да осъществите по-късно достъп до *Вх. п. к. на мреж.*, натиснете **Меню**, изберете *Услуги*, *Настройки* и *Вх. п. к. на мреж.*

За да осъществите достъп до *Вх. п. к. на мреж.*, докато прелиствате в Интернет, натиснете **Опции** и изберете *Други опции* и *Вх. п. к. на мреж.*. Превъртете до исканото съобщение и натиснете **Опции**. Изберете *Изтегляне*, за да активирате многофункционалния браузър и да изтеглите съдържанието на маркера, или *Детайли*, за да се изпише подробна информация за съобщението от мрежата, или изберете *Изтрий*, за да го изтриете.

Настройки на входящата пощенска кутия на мрежата

Натиснете **Меню**, изберете *Услуги*, *Настройки* и *Настр. на вход. п.к. на мрежата*.

- Изберете *Съобщения на мрежата* и *Включени* (или *Изключени*), за да настроите телефона да получава (или да не получава) съобщения на мрежата.
- Изберете *Автоматична връзка*. Ако сте настроили телефона да получава съобщения от мрежата и изберете *Автоматичната връзка е включена*, телефонът автоматично ще активира браузъра, когато телефонът е получил съобщение от мрежата.

Ако изберете *Автоматичната връзка е изключена*, телефонът ще активира браузъра само след като изберете *Изтегляне*, когато телефонът е получил съобщение от мрежата.

Изчистване на кеш паметта

Информацията или услугите, до които сте осъществили достъп, се съхраняват в кеш паметта на телефона. Кеш паметта е буферна памет, която се използва за временно съхраняване на данни. За да изчистите кеш паметта:

- докато прелиствате, натиснете **Опции** и изберете *Други опции* и *Изчисти кеш* или
- в режим на готовност натиснете **Меню** и изберете *Услуги* и *Изчисти кеш*.

Сертификати за достъп

За използването на някои услуги, например банкови услуги, ви трябва сертификати за защита. Използването на сертификатите може да ви помогне да подобрите защитата на връзката между вашия телефон и портала или сървъра, ако в *Защита на връзката* е зададено *Включена*.

Можете да изтеглите сертификати за достъп от страница, ако услугата поддържа използването на сертификати за достъп. След изтеглянето може да прегледате удостоверението и след това да го съхраните или да го изтриете. Запометените сертификати се добавят към списъка със сертификати в телефона.

Телефонът ви известява, ако данните за идентификация на сървъра или портала не могат да бъдат потвърдени, ако сертификатът на сървъра или портала не е истински или ако в телефона нямате правилния сертификат за достъп.

Преглеждане на списъка от сертификати за достъп

Натиснете **Меню**, изберете *Услуги*, *Настройки*, *Настройка защита* и *Сертификати за достъп*.

Вижте също *Инфо/защита* в "Използване на клавишите на телефона по време на прелистване в браузър" на страница 126.

Индикатор за защита

Ако индикаторът за защита  се изведе на дисплея по време на връзка, предаването на данни между телефона и портала или сървъра (идентифициран по *IP адрес* в *Промени активни настройки услуги*) се кодира. Въпреки това, индикаторът за защита не показва, че предаването на данни между портала и сървъра със съдържание (мястото, където се съхранява исканата информация) е защитено. Задача на доставчика на услуги е да осигури защитата на предаването на данните между портала и сървъра с информацията.

■ Иди на (Меню 13)



За да осъществите бързо достъп до някои специфични функции, натиснете **Меню**, изберете *Иди на* и изберете желаната функция от списъка.

Ако искате да добавите функции в списъка, натиснете **Добави**, превъртете до функцията, която желаете да добавите, и натиснете **Маркир..**

За да отстраните или добавите повече функции в списъка, вижте "**Лични команди за бърз достъп**" на страница **87**.

■ SIM услуги (Меню 14)



Освен наличните в телефона функции вашата СИМ-карта може да предоставя допълнителни услуги, до които можете да осъществите достъп в това меню. Те се показват само ако се поддържат от вашата СИМ-карта. Името и съдържанието на менюто зависят от наличните услуги.



Забележка: За наличност, цени и информация за използването на СИМ-услугите се свържете с вашия доставчик на СИМ-картата, например мрежовия оператор, доставчика на услуги или друг търговец.

Можете да настроите телефона да показва съобщението за потвърждение, изпратено между вашия телефон и мрежата, когато използвате услугите на СИМ-картата, като изберете опцията *Да* в менюто *Потвържг. действ. на СИМ услуги* - меню 4-3-6.

Имайте предвид, че осъществяването на достъп до тези услуги може да включва изпращане на текстово съобщение (SMS) или осъществяване на повикване, за което се заплаща.

6. Свързване чрез компютър

С PC suite можете, например да изпращате съобщения с текст и картинки, да синхронизирате контактите и календара между вашия телефон и съвместим компютър.

Свържете адапторния кабел за връзка DKU-5 към USB порта на гърба на компютъра и към конектора на вашия телефон.

Можете да намерите повече информация и файлове за изтегляне, напр. PC suite, в раздела за поддръжка в уебсайта на Nokia – www.nokia.com.

■ PC Suite

PC Suite съдържа следните приложения:

- **Nokia Application Installer (Инсталатор на Nokia за приложения)** – за инсталиране на Java приложения от компютъра в телефона.
- **Nokia Image Converter (Конвертор за изображения на Nokia)** – за да направите изображенията използвани за мултимедийни съобщения или тапети и да ги прехвърлите в телефона.
- **Nokia Sound Converter (Конвертор за звук на Nokia)** – за промяна на полифонични тонове на звънене, така че да са съвместими с вашия телефон и да ги прехвърляте в телефона.

- **Nokia Content Copier (Програма за копиране на съдържание на Nokia)** – за копиране на информация или правене на резервно копие от телефона в компютъра или в друг съвместим телефон Nokia.
- **Nokia PC WAP Manager (PC WAP мениджър на Nokia)** – за промяна или изпращане на маркери или актуализиране на набори за връзка на телефона.
- **Nokia Phone Editor (Редактор на Nokia за телефон)** – за изпращане на текстови съобщения и промяна на указателя за контакти, както и настройките за съобщения в телефона.
- **Nokia PC Sync (Синхронизация за компютър на Nokia)** – за синхронизиране на указателя за контакти и календара между телефона и съвместим компютър.
- **Nokia Connection Manager (Мениджър за връзки на Nokia)** – за да избирате типа връзка между компютъра и телефона.
- **Nokia Phone Browser (PC браузър на Nokia)** – за копиране на изображения от телефона в компютъра и обратно.



Забележка: Защитата на авторските права може да попречи на някои изображения, тонове на звънене и друго съдържание да бъде копирано, модифицирано, изпратено или препратено.

7. Информация за батерията

■ Зареждане и разреждане

Телефонът ви се захранва от зареждаема батерия.

Не забравяйте, че една нова батерия достига своите пълноценни качества едва след два или три цикъла на зареждане и разреждане!

Батерията може да бъде зареждана и разреждана стотици пъти, но в края на краищата се изтощава окончателно. Нова батерия трябва да се закупи, когато времето на работа (време на разговори и време в готовност) стане забележимо по-кратко от нормалното.

Използвайте само одобрени от производителя батерии и презареждайте вашата батерия само със зарядно устройство, одобрено от производителя. Откачете зарядното устройство, когато не го ползвате. Не оставяйте батерията свързана към зарядно устройство повече от седмица, тъй като презареждането може да съкрати живота ѝ. Ако една изцяло заредена батерия се остави неизползвана, тя ще се саморазреди след известно време.

Екстремалните температури могат да повлияят върху способността на батерията да се зарежда:

Използвайте само предназначени за целта батерии.

Никога не използвайте повредени зарядно устройство или батерия.

Не свързвайте батерията на късо. Случайно късо съединение може да възникне, когато метален обект (напр. монета, кламер или писалка) осъществи пряк контакт на + и - полюсите на батерията (метални ленти на батерията) например, когато носите резервна батерия в джоба или в чантичката си. Късото съединение между полюсите може да повреди батерията или свързания с нея обект.

Оставянето на батерията на горещи или студени места – например в затворена кола в летни или зимни условия – ще намали капацитета и живота на батерията. Старайте се да съхранявате батерията при температури от 15°C до 25°C. Телефон с гореща или студена батерия може временно да не работи дори ако батерията е напълно заредена. Издръжливостта на батериите е особено ограничена при температури доста под нулата.

Не изхвърляйте батериите в огън!

Изхвърляйте батериите в съответствие с местните разпоредби (например за рециклиране). Не ги изхвърляйте като останалите домакински отпадъци.

ГРИЖИ И ПОДДРЪЖКА

Вашият телефон е изделие с превъзходен дизайн и изработка и с него трябва да се работи грижливо. Въпреки, че вашият телефон е проектиран за активен начин на живот (затова има подобрена защита от водни пръски, прах и удар), предложенията по-долу ще ви помогнат да изпълните гаранционните условия и да се радвате на този продукт много години.

- Пазете телефона и всички негови части и аксесоари далеч от обсега на малки деца.
- Пазете телефона сух. Валежите, влажността и всички видове течности или влагата съдържат минерали, които водят до корозия на електронните схеми.
- Не използвайте и не съхранявайте телефона в прашни, замърсени места. Подвижните му части могат да се повредят.
- Не съхранявайте телефона на горещи места. Високите температури могат да скъсат живота на електронните устройства, да повредят батериите и да изкривят или разтопят някои пластмаси.
- Не съхранявайте телефона на студени места. Когато той се загрее (до нормалната си температура), във вътрешността му може да се образува влага, която може да повреди електронните платки.
- Не се опитвайте да отваряте телефона. Манипулации, извършвани от неспециалист, могат да го повредят.
- Не изпускайте, не удряйте и не тръскайте телефона. При грубо боравене с телефона може да се счупят вътрешните платки.
- Не използвайте разяждащи химикали, почистващи разтвори или силни детергенти за почистване на телефона.

- Не боядисвайте телефона. Боите могат да блокират подвижните части и да попречат на нормалната му работа.
- При замяна използвайте само доставената или одобрена антена. Неодобрени антени, модификации или приставки могат да повредят телефона и да нарушат разпоредбите, свързани с радиопредавателните устройства.

Всичко казано по-горе се отнася еднакво както за вашия телефон, така и за батерията, зарядното устройство и който и да е аксесоар. Ако някое от тях не работи правилно, занесете го в най-близкия квалифициран сервиз. Персоналът ще ви помогне и ако е необходимо, ще организира поправката.

ВАЖНА ИНФОРМАЦИЯ ЗА БЕЗОПАСНОСТТА

■ Безопасност при движение по пътищата

Не използвайте ръчния телефон, докато управлявате автомобил. Винаги поставяйте телефона в поставката; не оставяйте телефона на седалката на пътника или някъде, където той може да падне при сблъскване или внезапно спиране.

Запомнете, безопасността на движението е винаги на първо място!

■ Работна среда

Запомнете, че трябва да спазвате всички специализирани правилници, в сила за дадена област, и винаги да изключвате телефона, когато неговото използване е забранено, както и когато той може да предизвика смущения или опасности.

Използвайте телефона само в нормално работно положение.

Частите на телефона са магнитни. Телефонът може да привлече метални предмети, а хората, ползващи слухови апарати, не трябва да държат телефона до ухото със слуховия апарат. Винаги поставяйте телефона на стойката, тъй като слушалката може да привлече метални предмети. Не поставяйте кредитни карти или други магнитни носители близо до телефона, тъй като съхранената в тях информация може да бъде изтрита.

■ Електронни устройства

По-голямата част от модерното електронно оборудване е екранирано от радиочестотни (RF) сигнали. Възможно е все пак дадено електронно оборудване да не е екранирано срещу радиочестотните (RF) сигнали на вашия телефон.

Генератори на сърдечни честотни импулси (Пейсмейкъри):

За избягване на евентуални смущения производителите на генератори за сърдечни честотни импулси препоръчват спазване на минимално отстояние от 20 см (6 инча) между безжичния телефон и пейсмейкъра. Тези препоръки са в съответствие с независимите проучвания и препоръки на Wireless Technology Research. Хора с пейсмейкъри:

- Трябва винаги да държат телефона на повече от 20 см (6 инча) от своя пейсмейкър, когато телефонът е включен;
- Не бива да носят телефона в джоб на гърдите;
- За намаляване на възможни смущения телефонът трябва да се държи на ухото, противоположно на пейсмейкъра.
- Ако имате причини да подозирате, че възникват смущения, незабавно изключете телефона.

Слухови апарати

Някои цифрови клетъчни телефони могат да предизвикат смущения в определени слухови апарати. В случай на подобни смущения, потърсете консултация с оператора.

Други медицински устройства

Работата на всяко приемо-предавателно радиооборудване, включително и на клетъчните телефони, може да внесе смущения във функционирането на неподходящо защитени медицински устройства. При въпроси за правилната защита на медицинските устройства от външна радиочестотна енергия се консултирайте с лекар или с производителя на медицинското устройство. Изключвайте телефона си в болнични комплекси, ако поставените там разпоредби изискват това. Възможно е болничните и здравни комплекси да използват оборудване, чувствително към външна радиочестотна енергия.

Моторни превозни средства

Радиочестотните сигнали могат да окажат влияние върху недостатъчно екранирани автомобилни електронни системи (напр. системи за електронно впръскване на горивото, електронни системи срещу хлъзгане (блокиране на спирачките), електронни системи за контрол на скоростта, системи за задействане на въздушна възглавница). За целта направете справка с производителя на вашето превозно средство или с упълномощен негов представител. Трябва да се консултирате и с производителя на всяко оборудване, допълнително добавено към вашата кола.

Обекти с обявени предупреждения

Изключвайте телефона във всички обекти, където това се изисква от обявени предупреждения.

■ Потенциално взривоопасна атмосфера

Изключвайте телефона във всички участъци, където съществува потенциално взривоопасна атмосфера. Спазвайте всички обозначения и инструкции. Искри в подобни участъци могат да предизвикат експлозия или пожар, водещи до телесни наранявания или дори до смърт.

На потребителите се препоръчва да изключват телефона, когато се намират в бензиностанция (автосервиз). На потребителите се напомня да спазват ограниченията върху използването на радиоапаратура в складове за гориво (зони за съхраняване и разпространение на горива), химически заводи или при провеждане на взривни работи.

Участъците с потенциално експлозивна атмосфера са често, но не винаги, ясно обозначени. Това включва трюмовете на кораби, съоръжения за съхраняване и прехвърляне на химични продукти, моторни превозни средства, използващи втечен природен газ (като пропан или бутан); участъци, където въздухът съдържа химикали

или частици, като например зърно, прах или метален прах; както и на всички други места, в които обикновено се изисква спиране на двигателя.

■ Моторни превозни средства

Само квалифициран персонал може да инсталира и обслужва телефона в превозно средство. Неправилната инсталация или обслужване може да бъде опасна и да направи невалидна всяка гаранция, отнасяща се до устройството.

Редовно проверявайте дали клетъчното телефонно оборудване във вашия автомобил е правилно инсталирано и работи.

Не съхранявайте запалителни течности, газове или експлозивни в едно и също отделение с телефона, неговите части и принадлежности.

За моторните превозни средства, оборудвани с въздушна възглавница, трябва да се помни, че тя се издува с голяма сила. Не поставяйте обекти, включително инсталирано или преносимо клетъчно оборудване, в участъка над въздушната възглавница, както и в областта, в която тя се издува. Ако автомобилното клетъчно оборудване е монтирано неправилно и въздушната възглавница се издуе, това може да доведе до сериозни наранявания.

Ползването на телефона в полет е забранено. Изключете вашия телефон преди качване в самолет. Използването на клетъчни телефони в самолет може да е опасно за работата на самолета, да наруши функционирането на клетъчната мрежа и е противозаконно.

Неспазването на тези инструкции може да доведе до прекратяване или отказ на клетъчни телефонни услуги за нарушителя, до съдебни действия или до двете.

■ Аварийни повиквания



Важно: Този телефон, подобно на всеки безжичен телефон, работи с помощта на радиосигнали, клетъчни и наземни мрежи, а също и с функции, програмирани от потребителя. Поради тази причина не може да се гарантира връзка при всички случаи. Следователно, за осъществяване на важни комуникации (например бърза медицинска помощ) не трябва никога да разчитате единствено на който и да било клетъчен телефон.

Аварийните повиквания може да не са възможни за всички клетъчни телефонни мрежи или при използване на определени мрежови услуги и/или характеристики на телефона. Проверете това с местния доставчик на услуги.

За провеждане на аварийно обаждане:

1. Ако телефонът не е включен, включете го. Проверете дали силата на сигнала е подходяща.
2. Натиснете  толкова пъти, колкото е нужно (например, за да излезете от повикване, да излезете от меню и т.н.), за да изчистите дисплея и да подготвите телефона за повиквания.
3. Наберете аварийния номер за сегашното си местоположение (напр. 112, 911 или друг официален аварийен номер). Аварийните номера са различни на различните места.
4. Натиснете клавиш .

Ако се използват определени функции, може да се наложи да ги изключите преди да осъществите аварийното повикване. Консултирайте се с това ръководство и местния оператор.

При аварийно повикване не забравяйте да предадете цялата необходима информация колкото е възможно по-точно. Запомнете, че вашият клетъчен телефон може да бъде

единственото комуникационно средство на мястото на произшествието – не прекъсвайте разговора докато не получите разрешение да го направите.

■ Сертификационна информация (СИП)

ТОВА УСТРОЙСТВО ОТГОВАРЯ НА МЕЖДУНАРОДНИТЕ ИЗИСКВАНИЯ ЗА РАДИОЧЕСТОТНО ОБЛЪЧВАНЕ.

Вашето мобилно устройство представлява радио приемо-предавател. Той е проектирано и произведено така, че да не надвишава гранични стойности за излагане на радиочестотно облъчване, препоръчани от международните изисквания (ICNIRP). Тези гранични стойности са част от комплексните инструкции и определят разрешените нива за излагане на населението на радиочестотно облъчване. Изискванията са разработени от независими научни организации чрез периодични и щателни оценки на научните изследвания. Изискванията включват значителен резерв за безопасност, предвиден да гарантира безопасността на всеки човек, независимо от възрастта и здравословното му състояние.

В стандарта за излагане на въздействието за мобилни устройства се използва единица за измерване, известна като Специфична интензивност на поглъщане, или СИП. Граничните стойности на СИП според международните изисквания са 2.0 W/kg^* . Тестовите за СИП се провеждат, като се използват стандартните експлоатационни позиции, като устройството предава с най-високото си ниво на мощност на всички изпитвани честотни ленти. Независимо от факта, че СИП се определя при най-високото ниво на мощност, действителната СИП на устройството при експлоатация често е много под максималната стойност. Това е така, защото устройството е проектирано да работи на различни нива на мощност, така че да използва само толкова, колкото му е необходима, за да се свърже с мрежата. По принцип колкото сте по-близо до базовата станция, толкова по-ниска ще е ползваната от устройството мощност.

Най-високото ниво на СИП за това устройство, показано при теста до ухото, е 0,79 W/kg.

Това устройство отговаря на изискванията за радиочестотно облъчване, когато се използва в нормално положение до ухото или когато е на най-малко 2,2 см от тялото. Когато използвате кутия за носене, щипка за колан или калъф, които позволяват устройството да се ползва, докато е прикрепено за вашето тяло, те не трябва за съдържат метал и трябва да държат продукта най-малко на 2,2 см от тялото.

За да предадете файлове с данни или съобщения, това устройство изисква качествена връзка с мрежата. В някои случаи предаването на файлове с данни или съобщения може да закъснее, докато не се постигне такава връзка. Осигурете спазването на инструкциите по-горе за раздалечаване на определено разстояние, докато предаването приключи.

*Граничната стойност на СИП за мобилни устройства, използвани от населението, е 2.0 Вата/килограм (W/kg), осреднено за десет грама телесна тъкан. Изискванията включват значителен резерв за безопасност, за да се осигури допълнителна защита на хората и да се вземат предвид евентуални вариации в измерванията. Стойностите на СИП може да варират в зависимост от националните изисквания за отчитане и от честотната лента на мрежата. Информация за СИП в други региони можете да намерите в рубриката "информация за продукта" на адрес www.nokia.com.